TOWARDS A COMPREHENSIVE MODEL FOR INTERPRETING WORD ORDER IN CLASSICAL BIBLICAL HEBREW

Geoffrey Khan (University of Cambridge)¹ and Christo H J van der Merwe (University of Stellenbosch)

Abstract

In this paper we examine the function of fronting constructions in verbal clauses in Classical Biblical Hebrew, i.e. constructions that involve the placement of a core argument of the clause before the verb. We present a model that accommodates the vast majority of cases of fronting in a sample corpus of 1 Samuel. A key feature of our model is the recognition that fronting constructions include both categorical sentences, which make a predication about a base of predication, and also thetic sentences, which present a unitary situation. We classify fronting constructions into three types: (i) narrow constituent focus constructions, (ii) selecting topic constructions, (iii) thetic constructions. An innovative idea that is developed in the paper is that constructions (i) and (iii), although exhibiting different configurations of information structure, nevertheless share various functional properties on the level of discourse organization. On account of these shared properties, we argue that thetic constructions (iii) can be regarded as functional extensions of narrow focus constructions (i). Recognition of these various types of fronting and their interrelationship contributes to a better understanding of the phenomenon.

1. Introduction

Interpreting the linear order of constituents in Biblical Hebrew has received much attention in the last few decades.² Many scholars argue that a large proportion of the instances where a non-verbal clause constituent precedes the finite verb of a clause can be explained in terms of

information structure.³ Others have offered explanations based also on discourse organization and structure.⁴

Apart from differences in the metalanguage used to label the resulting X+verb construction, viz. fronting, preposing, topicalization, most scholars tend to regard Biblical Hebrew as a verb initial language. Since a discourse active subject in Biblical Hebrew is encoded as part of the finite verb, and the verbal forms that are typically associated with the sequentiality of events (*wayyiqtol* and *weqaṭal*) do not allow clause initial non-verbal constituents, it is nearly inevitable that most verbal clauses in Biblical Hebrew are verb-initial.⁵ For this reason, we will regard the 'dominant' verb initial order as a statistical reality⁶ and clauses with a fronted construction as a marked construction.⁷

The aim of this pilot study, which is based on a corpus of finite verbal clauses in 1 Samuel, is to contribute towards a broader and more coherent theoretical model for the explanation of fronting in Biblical Hebrew. Our corpus falls within the parts of the Hebrew Bible that are written in what is generally known as Classical Biblical Hebrew. Our study, therefore, is concerned, strictly speaking, only with this layer of Biblical Hebrew. The distribution of fronting in other historical layers of Biblical Hebrew, in particular Late Biblical Hebrew, which has an extensive corpus, requires a separate study.

In a recent critical survey of research on Biblical Hebrew word order Hornkohl⁸ states: "In view of the semantic-functional polyvalence of XV structures, in some of which X is itself marked for topic or focus, and in others of which the fronted X marks the entire clause, at least two complementary pragmatic dimensions must be posited. On the relevance of one of these—information structure—to Biblical Hebrew, there is broad consensus. The exact nature of the other dimension is disputed." We argue that the notions of categorical and thetic sentences, developed in particular by Sasse, 9 may provide a framework for the understanding of this "other dimension" in cases where fronting "marks the entire clause." According to Sasse ¹⁰

"categorical sentences contain a predication base about which some state of affairs is predicated, while thetic sentences are simple non-predicative assertions of states of affairs". Following Sasse we hold that the distinction between categorical and thetic sentences should be regarded as a distinction in 'communication perspective' rather than a distinction in information structure. It relates to the general shape a speaker/writer gives the state of affairs expressed in a sentence. Categorical sentences are bipartite, with a predication base and a predication about this, whereas thetic sentences present unitary situations. Thetic sentences, or more generally the category of utterance that Kaltenböck, Heine and Kuteva¹¹ call theticals, are typically used by a speaker/writer to manage the discourse in his/her interaction with the reader/listener. We shall argue that subjective choices concerning discourse structure and organization are the ultimate motivations for using thetic sentences. Subjective choices and perspectives relating to discourse structure, moreover, determine the way information structure is exploited in the linear ordering of clause components and so information structure is not the primary motivation for this linear ordering. Furthermore, identifying discourse structuring as the ultimate motivation for XV constructions reveals interrelationships between the various types of these constructions, which brings us nearer to a comprehensive model for understanding fronting in Biblical Hebrew.

After presenting some preliminary remarks and our basic assumptions, in the main body of the paper we describe with reference to instances of marked word order in 1 Samuel each of the categories of use that we believe should be distinguished. We start in section 3.1 and 3.2 with the two major types of categorical sentences. In section 4 we consider types of thetic sentences.

2. Preliminary Remarks and Basic Assumptions

2.1 The conceptual world of humans exists at the most basic level out of a complex collection of inter- and intra-related conceptualizations of entities, propositions and attitudes. Many of

these 'collections' are organised around scripts and frames, which can be exploited by a speaker/writer to impose presuppositions concerning entities and propositions that are not directly mentioned.

- 2.2 Human communication, in both spoken and written communication, ¹² entails the ongoing alignment and modification of the common ground of the conceptual worlds of interlocutors. This may be called the common ground management and takes place mainly in the short-term memory. Interlocutors typically try to accomplish a shared common ground. The information structure of sentences relates to the management of the common ground. ¹³
- 2.3 In addition to common ground management, communication involves also discourse management, which relates to strategies for structuring discourse to achieve subjective interactional goals of the speaker/writer. ¹⁴ Constructions that function as mechanisms for the management of the common ground on the level of the sentence, such as certain fronting constructions, are exploited on a higher discourse level as strategies for structuring the discourse.
- 2.4 A distinction can be made between categorical sentences and thetic sentences.¹⁵ Categorical sentences are bipartite, consisting of a predication base and predication about this (§3). Thetic sentences present a situation as an undivided whole (§4).
- 2.5 On the level of discourse structure and organization, thetic sentences are typically used in a supportive role to manage the discourse. Categorical sentences play a wider range of discourse functions, including sequential advancement of the foreground (§2.8), marking of boundaries (§3.2), and support for the adjacent discourse (§3.1). Categorical sentences of the latter type (§3.1) have the closest family resemblance to thetic sentences.

- 2.6 Common ground management presupposes that a common ground for a communicative event—at least in time and space—has been established or exists between the interlocutors. Common ground is typically established at the outset of a narrative by a description of the profile of the actors—who were they?, where did the live?, which aspects of their situation and behaviour will be relevant for the subsequent story?, etc. Thetic sentences are typically one of the ways that are used to draw attention to situations that are needed for the common ground of a communicative event.¹⁶
- 2.7 In some cases the common ground is not explicitly established by components of the preceding discourse, but the speaker/writer may make subjective choices to present part of the contents of a sentence as if it were common ground in order to give prominence to a fronted item.
- 2.8 As the main line of the narrative foreground unfolds along the time-line, predications are made expressing the actions of the discourse-active participants, who have the status of topics (either primary or secondary topics). These develop the common ground between the narrator and the audience, as well as between the characters in their respective narrative spaces. Such sentences with continuing topics are categorical sentences in which the predication bases are the topic actors that have been established. In Biblical Hebrew, for events that enfold along the time-line or in logical sequence, *wayyiqtol* and *weqatal* forms are predominantly used in such categorical sentences. The predication bases (topics) are encoded as lexical specified items following the finite verbs or pronominal elements encoded in the verbal inflection, e.g. 19

1	וַיַּצֵא יִשְׂרָאֵל ּלְקְרַאת פְּלִשְׁתִּים לַמִּלְחָמָה וַיַּחֲנוּ	The	Israelites	went	out	against	the
	~**** , ~ <> ~ ~ ~ ~ ~ ~ ~ ~ ~ ~ ~ ~ ~ ~ ~ ~ ~	Phili	stines and tl	ney enc	ampe	d at Ebeno	ezer.
	עַל־הָאֶבֶן הָעֵּזֶר	(1 Sa	ım. 4:1)				

2.9 The fronting of an entity before the verb may occur in a categorical sentence when the verb is in the scope of the presupposition of the sentence. This applies to cases such as the sentence in bold in (2):

2	מִי־יַרֵד אָתֵּי אֶל־שָׁאָוּל אֶל־הְמַּחֲנֶה	'Who will go down with me into the camp
	ַוָיָאמֶר אֲבִישַּׂי אֲגִי אֵרֶד עִמְּד :	to Saul?' Abishai said, 'I will go down with
	العداد فحدة فالأراطال	you.' (1 Sam. 26:6)

Here the verb is within the predication base and the fronted entity constitutes the informative asserted component. This should be interpreted, therefore, as a categorical sentence, with a bipartite structure. In such cases the predication base is a variable entity in the presupposed common ground 'the person who will go down with you into the camp to Saul', i.e. the speaker assumes that the hearer presupposes that somebody will go down with him into the camp to Saul. The assertion about the variable identifies this as 'I'. The predication consists of the act of specifying the value of this variable. This, therefore, is a 'specificational' predication. In the general theoretical literature on copula sentences a distinction is often made between 'specificational' copula sentences, which assign a value to a variable, as here, and 'predicational' sentences, which assign a property to an entity. It is important to note, therefore, that by using the terminology of Sasse 'base of predication'—'predication' to describe the bipartite division of categorical sentences of this kind, we are using the term 'predication' in the broader sense of 'making a statement about' rather than 'assigning a property to'.

Constructions such as (2) are said to be cases of 'narrow constituent focus'. Dik²¹ classifies constituent focus into contrastive focus and non-contrastive focus. Contrastive focus has various subdivisions²² in Dik's classification, all of which involve a contrast with a presupposed set of specific alternatives that the speaker assumes the hearer is entertaining for the role in question.²³ The construction in example (2) is a case of a non-contrastive completive focus, according to Dik's terminology, in that it 'completes' the common ground by supplying the identity of the variable without contrasting it with another entity (see §3.1). Krifka²⁴ takes the view that all types of focus indicate "the presence of alternatives that are relevant for the interpretation of linguistic expressions" and the focus selects one of these alternatives. 25 This would include also Dik's completive focus that supplies the variable of question words, since the focus selects from a set of possible alternatives. The question word 'who' (מי) in (2), moreover, limits this set to humans. Furthermore it may be said that the contextual use of the question in this case limits the presupposed set to people present on the scene. The crucial difference from contrastive focus is that the presupposed set in the common ground is more open in that it does not contain specific referents that the hearer is assumed by the speaker to be entertaining for the role in question.

In a spoken language a constituent with narrow focus typically occurs within the same intonation group as the presuppositional component and takes the nuclear stress within this intonation group. A rendering of the sentence in spoken English would be: 'Í will go down with you!' (where the nuclear stress is marked by an acute accent and the intonation group boundary is marked by the symbol!). This prosodic feature of the construction is not directly recoverable from the transmission of the biblical text.

It is important to note that the categorical profile (predication base—predication) of constructions such as (2) with narrow constituent focus is less transparent on the morphosyntactic level than the categorical profile of sentences such as those in (1). In (1) the

predication base is a nominal or pronominal element and the predication is the verb and its complements. In (2), on the other hand, this is reversed. The predication base on the syntactic level is the verb and its complements and the pronoun is the predication. We see, therefore, that the term 'categorical' refers primarily to the semantic-pragmatic level of the sentence, which is not always coded transparently in the morphosyntax. One may say that the fronting in (2) is a configurational coding of the predicational status of the constituent, which would correspond to the fronting of the predicational verb in categorical sentences such as those in (1). In (2), however, there is no morphosyntactic coding of the base of the predicational.

2.10 Another type of categorical sentence construction that involves fronting of a constituent is one that changes the topic constituent. This applies, for example, to the sentence in bold in (3), which changes the topic to 'the Philistines' after a sequence of sentences in which the topic was 'the Israelites':

3	ָוַיִּחַנוּ עַל־הָאֶבֶן הָעָׁזֶר וּפְלִשְׁתִּים חָנִוּ בַאֲפֵק:	They (i.e. the Israelites) encamped at
		Ebenezer, and the Philistines encamped at
		Aphek. (1 Sam. 4:1)

This type of construction has two clear components. First the topic of the construction is identified ('the Philistines'), then a statement about the topic is made ('they camped at Aphek'). The component that identifies the topic can be regarded as involving focus, i.e. the selection of one of a set of alternatives. Unlike in constructions with narrow constituent focus such as (2), here the scope of the focus does not involve a presupposition of any propositional content. In (2) the presuppositional common ground is 'somebody will go down with you' and the scope of the focus is the entire sentence. In (3) one may say that that the presupposition of the focus

on the initial item is 'x is the topic', i.e. the variable whose value is supplied by the focus relates only to the selection of the topic. Here it can be identified as a type of selective contrastive focus, according to the terminology of Dik,26 since it selects one rather than another of a presupposed set of specific possible candidates for the role of topic that has been triggered by the preceding context, i.e. {the Israelites, the Philistines}. In such constructions the candidates for the initial topic are all accessible in some way. They are typically recoverable from or anchored in some way to the preceding discourse, as in (3). In some cases they refer to a generic class, and so accessible through their denotation alone. This newly established topic acts as the base of predication of the sentence and the remainder of the sentence makes a predication about this. As remarked, the scope of the topic focus includes only the initial constituent. The remainder of the sentence is not fully presuppositional, as in narrow constituent focus constructions, such as (2), but rather has its own focus. The scope of this second focus includes the remaining part of the sentence, i.e. the predication about the base of predication, but not the initial constituent. One may say that on a semantic-pragmatic level the sentence is a compound of different focus domains. It is for this reason that such sentences can be appropriately rendered into English with an intonation group boundary after the subject ('And the Phílistines' camped at Aphék') or paraphrased by a left dislocation construction ('As for the Philistines, they camped at Aphek'). This compound structure on the semantic-pragmatic level is not made explicit in the Hebrew morphosyntax.

 operations which was triggered by the preceding statement that the Israelites encamped at a particular place. According to the frame both armies would have been expected to encamp somewhere. The place name 'Aphek' (אָפַק) would, therefore, be in narrow focus. In other constructions of this type the focus in the predication is broad. For examples see §3.2.

The initial selected topic in such constructions may have a grammatical relation to the verb other than subject, such as object, prepositional phrase complement, or adverbial. In (4), for example, the initial item is the object of the verb:

4	וְכֶּל אֲשֶׁר בִּלְבָבְךָ אַגִּיד לֶדְ:	And all that is on your heart—I will tell
		you. (1 Sam. 9:19)

Left dislocation constructions such as (5) have the same compound structure on the semantic-pragmatic level as fronting constructions such as (3) and (4). The difference is that they make this compound semantic-pragmatic structure more explicit in their morphosyntax by placing the initial item in syntactic isolation:

5	וְהָיָה הָאִּישׁ אֲשֶׁר־יַבֶּׁנוּ יַעְשְׁרֶנוּ הַכָּּוֹלֶדּוּ עַשֶּׁר	The man who strikes him—the king will
	נְּדֹוֹל	enrich him with great riches. (1 Sam. 17.25)

The choice to use left dislocation rather than object fronting relates to the level of discourse structuring rather than information structure and common ground management (see §2.3, §2.5). In broad terms a left dislocation construction such as (5) can be regarded as marking a greater boundary in the discourse than a construction with a fronted object with the same compound semantic-pragmatic structure such as (4).²⁷

2.11 We argue that many sentences with a fronted item in Biblical Hebrew are thetic sentences. An example of a thetic sentence with a fronted constituent is (6):

6	וּשְׁמוּאֵל מֵׁת וַיִּסְפְּדוּ־לוֹ כָּל־יִשְׂרָאֵל וַיִּקְבְּרָהוּ	And Samuel had died, and all Israel had
	וֹבְעִירָוֹ בְּרָמֶה וּבְעִירָוֹ	mourned for him and buried him in Ramah, his own city. (1 Sam. 28:3)

Such a thetic sentence expresses a unitary situation ('The situation was that Samuel had died'). They are not bipartite categorical sentences in the senses described above for examples (2) and (3), i.e. it would be infelicitous to render them in English 'Sámuel died' or 'As for Sámuel, he díed' (with the acute accent indicating the place of the nuclear stress and indicating an intonation group boundary). A thetic sentence such as (6) has broad focus across all its parts. It may be said to be completive focus in that it supplies the variable in a presupposition that can be formulated thus: 'The situation is x', without contrasting it with any presupposed specific alternative. Some linguists refer to this type of focus as 'presentational focus' (Drubig and Schaffar²⁸), but as Krifka²⁹ argues, this still falls into the basic function of focus to select from an open set of presupposed possible alternatives triggered by an implicit question such as 'What is the situation?'

This differs from categorical constructions that have an internal bipartite focus structure consisting of one domain of focus involving a focus and a presupposition in the case of examples (1) and (2) or two domains of focus as in (3). In (6) there is one domain of focus and no presuppositional component.

In the theoretical literature it is normally stated that a thetic sentence has a specific spatio-temporal deixis.³⁰ Erteschik-Shir³¹ claims, following Gundel,³² that a thetic sentence takes this spatio-temporal deixis as its topic ('stage-topic' according to her terminlogy), i.e. the sentence is about the contextually specified space/time at which the reported situation holds. Likewise

K.É. Kiss³³ regards thetic sentences as "predication structures predicating about a phonologically empty, but deictically or anaphorically bound event argument." We shall see (§4.0) that thetic sentences in Biblical Hebrew can also be habitual and deontic.

Unlike (3), the initial constituent in (6) does not set up a topic, about which a statement is made by the rest of the clause. Rather it is integrated into the clause on the semanticpragmatic level. It would not be appropriate to render them in English with an intonation group boundary after the subject (*And Sámuel had díed) or with a left dislocation construction (*As for Samuel, he had died). In this respect it is analogous to narrow constituent focus constructions such as (2), in which the fronted item is integrated into the clause on the semanticpragmatic level. Constituents in narrow focus in English cannot be separated from the presuppositional content of the clause by an intonation group bondary (*Í will go dówn with you). Unlike (2), however, the content of the clause after the fronted item in thetic sentences such as (6) is not presuppositional, but rather the entire sentence is in focus. A thetic sentence such as (6), in fact, can be regarded as the extension of a narrow constituent focus construction such as (2) to usages where there is no presuppositional component, with the result that there is no internal component to act as base of predication. The verb still, however, has a defocalized profile, as does the presuppositional content of a narrow focus construction. As a result the predicational function of the verb is deranked and the bipartiteness of the construction is eliminated.

Although such thetic sentences present non-predicative situations, the fronted item, nevertheless, has a particular prominence in the clause due to its initial position. One may say that it is profiled as a pivot within the rest of the situation or, in cognitive terms, a figure against the ground of the rest of the situation. This is not the same as a topical referent acting as a base of predication about which a statement is made in a categorical sentence. The fronted pivot in a thetic construction, although not acting as the topical base of predication of the sentence in

which it occurs, typically establishes a referent as topical or relevant in some way in the ensuing discourse. This can be seen in (6), in which the referent 'Samuel' has topic status in the clauses following the thetic construction. A thetic fronting construction such as (6), therefore, differs crucially from a bipartite fronting construction such as (3) in which a topic is established by the fronted item for the ensuing remainder of the same sentence.

As remarked, in such thetic sentences the verb is deranked in prominence by giving an enhanced degree of prominence to another component of the sentence by fronting it. This is a reflection of the non-predicative nature of the construction. Some languages achieve this by constructing thetic utterances in the form of cleft sentences, in which the verb component is deranked in prominence by putting it into a subordinate clause and enhancing the prominence of a fronted item by making it the complement of a copula. Sasse³⁴ cites the following example from colloquial French. The acute accent indicates the place of the main sentence stress, i.e. the nuclear stress of the intonation group. Intonation group boundaries are indicated by the symbol ¹:

(7) Qu'est-ce qu'il y á? C'est maman qui me bát.

'What's the matter?—Mum's hitting me.' 35

Cleft constructions are prototypically used to express narrow contrastive focus on the complement of the copula with the presuppositional background being contained in the subordinate clause component. In such cases the main nuclear stress is placed on the complement of the copula:

(8) C'est máman qui me bat.

'It is Mum (and not somebody else) who is hitting me.'

(i.e. we share the presuppositional common ground that somebody is hitting me, but I assert that you should select 'Mum' rather than the referent you were entertaining for this role).

- 2.12 As Sasse³⁶ points out, the thetic–categorical distinction relates to "the general shape a speaker gives the state of affairs" and so is not primarily conditioned by information structure. It is not the case that all components of a thetic sentence are necessarily newly introduced. Some components may be contextually bound.
- 2.13 We acknowledge that thetic sentences may be expressed by constructions other than constituent fronting and have different contours. A construction such as (9), for example, with the initial particle הַּבָּה followed by a verb and subject constituent can also be interpreted as thetic, i.e. it presents a unitary situation rather than makes a statement about a predication base:

9	<u>ו</u> ַּלֶּךְ	שָׁלַחְתָּוֹ	לָמָּה־דֶּה	אַלֶּידְ	אַבְנֵר	הְנֵּה־בֶּא	Look Abner came to you. Why is it that
						درند.	you have sent him away and he has gone?
						٠:۱١٢٠١	(2 Sam. 3:24)

Following the terminology of Sasse³⁷ we may distinguish between entity-central thetic sentences and event-central thetic sentences. The thetic constructions with initial fronted constituents, such as (6), would be entity-central, whereas constructions such as (9) can be interpreted as event-central.

2.14 We acknowledge that Biblical Hebrew is an ancient language with a relatively limited and diverse corpus of texts. The corpus also has a complex transmission history. Nevertheless, we assume that Biblical Hebrew will reflect the reality of language as a dynamic and complex

system and fronting constructions can be explained in terms of communicative functions of use.

In the spoken language lying behind the written language the distinction between the three types of fronting listed above would have been doubtless made more transparent on the prosodic level by the position of the nuclear stress and the placement of intonation group boundaries. The tradition of Masoretic accentuation with its prosodic divisions within verses reflected by disjunctive accents may give us some insight into how the syntax of verses were interpreted in the oral reception of the text. It is now widely recognized that accent signs reflect a reading that has its roots in antiquity and that it has its origin in the prosodic patterns of spoken language. Evidence for the reading of the Biblical text can be traced to as early as the Second Temple period.³⁸ The occurrences of disjunctive accents, however, are conditioned not only by syntactic structure but also by the length of verses and the length of constituents.³⁹ In general it must be concluded that the written biblical text and its oral reception reflected in the accents and vowels do not give us full access to the prosodic signals of the spoken language. The interpretation of some fronting constructions in Biblical Hebrew must, therefore, remain ambiguous. It is for this reason that possible alternative interpretations are offered for some of the examples discussed below.

We will commence with those instances of fronting that occur in categorical sentences, i.e. where a predication base and a predication can be identified. Next we will consider instances where the use of thetic sentences can be postulated.

3. Categorical Sentences

As stated above, we distinguish two major classes of categorical sentences containing fronting:

(i) Those where there is narrow focus on the fronted entity (§3.1)

(ii) Those where the fronted entity is selected as the topic and this serves as the predication base of the ensuing sentence (§3.2)

In both cases the fronting of the constituent is a strategy for marking the constituent as a focus of the utterance.

3.1 Narrow Constituent Focus

As remarked in §2.9, a construction with a fronted constituent in narrow focus is used where the speaker/writer informs the reader of the identity of a variable in a presupposition in the common ground. The variable in the common ground can be regarded as the predication base on the semantic-pragmatic level of the sentence and the focus would be a specificational statement about this variable. Some narrow focus constructions can felicitously be rendered into English by cleft sentences, which reflect this semantic-pragmatic structure syntactically. Cleft sentences are given as alternative translations of the examples where appropriate.

Narrow focus may be classified into various types. We shall follow here the classification of Dik, ⁴⁰ with some modifications.

3.1.1 Fronted Item in Non-exhaustive Completive Focus

Non-exhaustive completive focus is, according to Dik,⁴¹ non-contrastive. It specifies a variable in a presupposition triggered by a constituent question word without contrasting it with any other specific candidates that the speaker assumes the hearer may be entertaining for the role in question. As discussed above (§2.9), an example of completive narrow focus is (10). The presupposition triggered by the question is 'somebody will go down with me'.

10	מְי־יֵרֶד אָתֵּי אֶל־שָׁאִוּל אֶל־הַמַּחֲנֶה	'Who will go down with me into the camp
	ַוָיִאמֶר אֵבִישָּׁי אַגִי אַרֵד עִמַ ך:	to Saul?' Abishai said, 'I will go down
	المجان ال	with you.' (1 Sam. 26:6)

As remarked in §2.9, completive focus can be regarded as involving selection from an open set of alternatives. In this case the open set of possible alternatives is not completely unspecified. The question word 'who' (מָד) limits this set to humans and the contextual use of the question here limits the presupposed set to people present on the scene. One may say that the properties of the alternatives in the presupposed set have some specification, but there are no specific referents in the set. Contrastive focus involves the selection of one of a presupposed set of specific alternatives. Here we have partial specification. We may say, therefore, that the focus has a low level of contrastiveness.⁴²

In an example such as (10) the focus is not exhaustive. Exhaustive narrow focus indicates that the selection of the item in focus is the only one that leads to a true proposition Krifka.⁴³ In principle the item in focus in (10) could be replaced by another item and the proposition would still be true.

The fronted item 'for this boy' in (11) followed by a presuppositional component can be interpreted as a type of completive focus. In this case there is no explicit question in the preceding discourse but the statement that 'I am the woman who was standing here in your presence, praying to the Lord' could have triggered the presupposition that 'I was praying for x', which involves an implicit question concerning the identity of the variable 'what were you praying for?' The fronting focus construction completes the variable in this implicit question.

11	אָנִי הָאִשָּׁה הַנִּצֶּבֶת עִמְּכָה בָּזֶּה לְהִתְפַּלֵּל אֶל־	I am the woman who was standing here in
	יָהוֶה: אֶל־הַנַּעַר הַזֶּה הִתְפַּלֶּלְתִּי	your presence, praying to the Lord. For this
	**!###!!! / WH	boy I prayed. (1 Sam. 1:26-27)

The fronting of the predicate of the verb הָּיָה in (12) can also be interpreted as a completive focus that supplies the variable in an implicit question. The statement 'we suffered no harm, and we did not miss anything when we were in the fields, as long as we went with them' could have triggered a presupposition such as 'they were x for us', involving an implicit question about the identity of the variable.

12	וְהָאֲנְשִּׁים טבִים לֶנוּ מְאֶד וְלָא הָכְלַמְנוּ וְלְא־	The men were very good to us, and we
	פַקַדְנוּ מְאֹוּמָה כָּל־יְמֵיּ הִתְהַלַּכְנוּ אָתָּם בָּהִיוֹתֵנוּ	suffered no harm, and we did not miss
	المؤيد المؤدود المؤدود المؤدد المؤدد المؤدد المؤدد المؤدد	anything when we were in the fields, as
	בַּשָּׂבֶה:	long as we went with them; (1 Sam. 25:15)
	חוֹמָהֹ הָיַוּ עָלֵּינוּ גַּם־לַיְלָה גַּם־יוֹמֵם כָּל־יְמֵי	A wall they were to us both by night and
		by day, all the while we were with them
	הֱיוֹתֵנוּ עָמֶּם רֹעִים הַצְּאׁן:	keeping the sheep. (1 Sam. 25:15-16) ⁴⁵

On the level of discourse structuring and management, the constructions are all supportive in some way of what precedes. Example (10) has the function of a response to support the specific articulated question of the interlocutor by supplying the requested information. Example (11) has the discourse function of an explanation for the speaker's actions. Here we see that the sentence with the fronting is not primarily motivated by information structure in the common ground. Rather the subjective strategy of discourse structuring adopted by the speaker exploits the pragmatic context by imposing the presupposition of an implicit question, which can

potentially be accommodated as a presupposition arising from what precedes. In (12) a similar process has taken place. The sentence with the fronting has the discourse function of an explanation of the actions of the men concerned. Its structure arises, as in (11), by imposing the presupposition of an implicit question, which can potentially be accommodated in the context, and this gives prominence to the fronted item.

3.1.2 Fronted Item in Exhaustive Completive Focus

The fronted demonstrative in (13) can be interpreted as being in narrow completive focus. There is a presupposition that somebody will rule over the people from an open set of possible candidates, without the hearer entertaining any specific candidates for the role in question. Unlike in (10)—(12), however, this can be interpreted as exhaustive focus, i.e. the selection of this candidate is the only one that leads to a true proposition. The sentence, therefore, can be rendered in English with a cleft construction, which requires an exhaustive reading:

13	ּטְבָּהוּ	וַיהוָה	אֶת־שָאָוּל	רָאָה	ושְמוּאֵל	When Samuel saw Saul, the Lord told him,
	דנומי.	ה יווטר ו	ַּוְרִתִּי אֵלֶּיד ּ ז ָוּ	ו אנטר אר	הוה האינו	'Here is the man of whom I spoke to you.
	. ب <u>چ</u> ې	·	ያ ነ ያ <u>ል</u> ን ዲነ <u>የ</u> ያ	יַּרָּאֶּן יְּרָּבּן	יייאלו וליייי	He shall rule over my people/It is he who
						shall rule over my people.' (1 Sam. 9:17) ⁴⁶

From the point of view of discourse structure, the fronting construction in (13) is used to express a command, which lays the ground for what follows.

3.1.3 Fronted Item in Restricting Focus

When the presupposition contains an open set of candidates for the role of the item in focus, the focus can have a restrictive sense. This applies to (14). The sacrificing frame invokes the presupposition that somebody will bless the sacrificial meal. With the fronting of the pronoun referring to Samuel, the focus construction signals that only Samuel can bless the sacrifice.

That is why the people did not eat before he arrived. This is restricting focus, since it selects the only possible candidate for the role from the presupposed open set. Such a type of focus is closely related to exhaustive completive focus (§3.1.2):

14	בְּבֹאֲבֶם הָעִיר בֵּן תִּמְצְאָוּן אֹתוֹ בְּטֶרֶם יַעֲלֶוֹה	As soon as you enter the town, you will find
	ַ הַבַּמַׄתָה לֵאֵכֿל בִּי לְא־יאבֵל הַעָם עַד־בּאוֹ בִּי־ הוּא ּ	him, before he goes up to the shrine to eat.
	المسائد المرات ا	For the people will not eat until he comes,
	יְבָרֵדְ הַּזֶּבָת אַתֲרֵי־כֵן יֹאכְלָוּ הַקְּרָאֵים	since only he can bless the sacrifice/it is
		only he who can bless the sacrifice;
		afterward those who are invited eat. (1 Sam.
		9:13) ⁴⁷

In (15) there is restricting focus on a fronted adverbial phrase:

15	בְּזֹאת אֶבְרָת לָבֶּם בִּנְקוֹר לָבֶם כְּל־עֵין יָמֵין	Only on this (condition)/It is only on this
		condition that I will make a treaty with you,
		that I gouge out all your right eyes. (1 Sam.
		11:2)

Within the discourse structure, the fronting construction in (14) has an explanatory role. The construction in (15) lays the ground for what follows.

3.1.4 Fronted Item in Selective Focus

Selective focus, according to the terminology of Dik,⁴⁸ involves specifying a member of a presupposed set of possible specific alternatives as the variable within a proposition in the common ground. It is contrastive, in that it contrasts with the other specific members of the

presupposed set, but not corrective, since the speaker does not assume that the hearer is entertaining one specific candidate for the role.

In (16) the focus of the fronted subject pronoun 'he' is uttered against the background of a presupposition by the speaker that the hearers are entertaining a closed set of specific possible candidates ('the Lord' and 'chance') for the role of cause or reason for the great harm that has been done. The focus signals that the referent 'the Lord' (referred to by the pronoun 's should be selected from this set. The variable in the presupposition "x has done us this great harm' is the base of predication, i.e. the semantic-pragmatic structure can be represented informally as 'The one who has done us great harm (base of predication) is him (predication).' Selective narrow focus of this type is exhaustive and so can be rendered by an English cleft construction:

16	וּרְאִיעֶׁם אִם־דֶּׁרֶדְ גְּבוּלְוֹ יַעֲלֶהֹ בֵּית שֶׁמֶשׁ הוּא	And watch; if it goes up on the way to its
	עֵשָׂה לָנוּ אֶת־הָרָעֵה הַגִּדוֹלֶה הַזָּאת	own land, to Beth-shemesh, then he has
		done us this great harm/it is he who has
		done us this great harm (1 Sam. 6:9).

With regard to the role of (16) on the level of discourse structure, one can identify this as having the function of an explanation for events in the adjacent discourse.⁴⁹

3.1.5 Fronted Item in Replacing Focus

In (17) the speaker (the Lord) utters the constructions with fronting against the background of a presupposition that Samuel, the hearer, believes that the people have rejected him. The focus construction אֹתִי מְאֵקוּ signals that the object argument in the presupposition should be replaced. This is a type of corrective contrastive focus and is exhaustive, so can be rendered by an English cleft. The categorical bipartite structure on the semantic-pragmatic level can be

represented informally as 'the one they have rejected' (base of predication) 'is me' (predication). The construction is preceded by a negative sentence לְּאֵ אַּתְדְּ לְּאָּסוּ, in which the item in focus is negated. This is also a type of replacing focus, in that it denies that the object argument in the presupposition is the correct one and replaces the polarity. The scope of the negation includes only the item in focus.⁵⁰

Listen to the voice of the people in all that

לאָקדּ בְּקוֹל הָשָׁם לְכָל אֲשֶׁר־יאֹמְרָוּ אֵלֶידְ בְּי לָאׁ

ווא בּקוֹל הָשָׁם לְכָל אֲשֶׁר־יאֹמְרָוּ אֵלֶידְ בְּי לָאׁ

ווא בּקוֹל הָשָׁם לְכָל אֲשֶׁר־יאֹמְרָוּ אֵלֶידְ בְּי לָאׁ

אַתְדּ מְאָׁסוּ בִּי־אֹתִי מְאָסוּ מִמְּלֹדְ עֲלֵיהֵם:

אַתְדּ מְאָׁסוּ בִּי־אֹתִי מְאָסוּ מִמְּלֹדְ עֲלֵיהֵם:

rejected/it is not you that they have rejected, but me have they rejected from being king over them/ it is me that they have rejected from being king over them

(1 Sam. 8:7).

In (18) there is narrow replacing focus on the fronted manner adverb יַחְבֶּוּ. The presupposition of the hearers is that they will divide the spoil unequally only among those who go down into battle.⁵¹

From the point of view of discourse structure, (17) functions as an explanation for the events in the surrounding discourse. The construction in (18) functions as a command that lays the ground for subsequent actions reported by the narrator."

3.1.6 Fronted Item in Expanding Focus

The second sentence in (19) can be interpreted as expressing expanding focus on the fronted constituent. This is used against the background of the presupposition triggered by the first sentence. The focus construction signals that the object in the presupposition 'He rescued everything that the Amalekites had taken' should be expanded to include 'his two wives'. The verb in the focus construction is presuppositional in the common ground. In English this type of focus is expressed by the additive focus particle 'also'. It is not appropriate to translate with an English cleft construction:

19	וַיַּצֵּל דָּוִּד אֵת כָּל־אֲשֶׁר לָקְחָוּ עֲמָלֵק וְאֶת־שְׁתִּי	He rescued everything that the Amalekites
	נָשֵׁיו הָצֵיל דָּוָד:	had taken. Also his two wives David
	ा ति है । असी के प्राप्त के प्राप स्थान	rescued (1 Sam. 30:18).

The construction in (19) has the discourse function of elaborating on the statement in the preceding sentence.⁵²

3.1.7 Fronted Item in Scalar Focus

The fronting construction in (20) with the initial constituent 'his daughter' (בתוֹ) may be a case of scalar focus. The speaker assumes that the first statement triggers a presupposition 'he (the king) will give him x', where x is a set of possible gifts. The focus on the fronted object expresses that 'his daughter' is an extreme case in this set, and therefore not expected. In English such scalar focus is normally expressed by the focus particle 'even':

20	ןְהִיָה הָאִישׁ אֲשֶׁר־יַבֶּנוּ יַעְשְׁרֶנוּ הַמֵָּלֶדְּן עַשֶׁר	The man who strikes him—the king will
	גָּדֹוֹל וָאֵת־בִּתּוֹ יִתֵּן־לֹוֹ	enrich him with great riches (Even) his
	الله الله الله الله الله الله الله الله	daughter he will give him. (1 Sam. 17:25)

The fronted quantifier in (21) can be interpreted as being in scalar focus:

21	ַוְלָא נֶעְדַּר-יְּלָהֶם מָן־הַקָּטוֹ וְעַד־הַנְּדוֹל וְעַד־	Nothing was missing, whether small or
	בָּגִים וּבָנוֹתֹ וּמִשֶּׁלֶּל וְעֵד כָּל־אֲשֶׁר לָקְחָוּ לָהֶם	great, sons or daughters, spoil or anything
		that had been taken. David brought back
	הַבְּל הַשָּׁיב דָּוָד:	(absolutely) everything. (1 Sam. 30:19) ⁵³
	!	

3.2 Selecting a Topic

In categorical sentences with a fronted constituent that fall into this category both the fronted constituent and the following predication contain a focus. The focused fronted entity establishes the topic that acts as the base of predication. The remainder of the sentence serves as the predication about this. As remarked in §2.10, each of these two foci have their own separate scope. The scope of the first focus is the initial constituent, which sets up the topic that acts as the base of predication, and the scope of the second focus is the remainder of the sentence, which expresses the predication. The nature of each of these two instances of focus differs across the various examples. These can, again, be classified according to the classification of Dik. Another way in which the extant examples differ is that the second focus, in the predication, may be narrow or broad. In the translations of the examples below the components in focus are marked with italics and the division between the two focus domains is indicated by a horizontal slash.

3.2.1 Predication with Broad Focus

In examples in bold in (22)—(29) the predication has broad focus, i.e. the entire predication is in focus. In (22) this is most easily identified as completive focus, according to Dik's classification, since it answers the broad implicit question 'What about the topic *all that is in my heart*'?'. The presupposition involved is 'As for the topic *all that is in my heart*, x' and the focus supplies the value of the variable x, i.e. the entire content of the predication about the topic. So long as there is not a presupposed set of specific alternatives triggered by the preceding context the focus must be a completive non-contrastive focus. One may say that the focus communicates an item from an open set of unspecified alternatives. With regard to the topic focus on the initial constituent in (22), this can also be regarded as a type of completive focus, since it selects from an open set of possible candidates for the role of topic, it being a condition for membership of this set of possible topics that the item is in some way accessible (§2.10).

22	וַיַּעַן שְׁמוּאֵׁל אֶת־שָׁאוּל וַיּאֹמֶר אָנֹבִי הָרֹאֶׁה	Samuel answered Saul, "I am the seer; go
	עֲלֶה לְפָנֵי הַבָּמָה וַאֲכַלְתֵּם עִמֵּי הַיִּוֹם וְשִׁלַּחְתִּידְּ	up before me to the shrine, for today you
	। कुर्यक्ष च ४० व्यक्त चक्का विश्वर शहन्य व्यक्त राज्य	shall eat with me, and in the morning I will
	בַבַּקֶר וְכָל אֲשֶׁר בִּלְבָרְדָּ אַגִּיד לֶדְ :	let you go and all that is on your heart—I
		will tell you. (1 Sam. 9:19)

The fronting construction in bold in (23) can also be interpreted as a topic selecting construction with a predication in broad focus. The topic, again, has completive focus in that it is selected from an open set of unspecified items inferrable from the preceding context. The predication also has completive focus (for the fronting construction with the initial constituent 'his daughter' see §3.1.7).

23	ןְהָיָה הָאִישׁ אֲשֶׁר־יַבֶּנוּ יַעְשְׁרֶנוּ הַמֶּלֶדְּוּ עַשֶּׁר	The man who strikes him—the king will
	נְּדֹוֹל וְאֶת־בִּתּוֹ יִתֶּן־לּוֹ וְאֵת ׁ בֵּית אָבִּיו יִעֲשֶׂה	enrich him with great riches Even his own
	ाक्षद- ार्फ्ःा क्रिक्शिश्चर्याः । ए. । ए. १८१० स्टार्फ्ः १८१४	daughter he will give him and his family—
	ָחָפְשֶׁי בְּיִשְׂרָאֵל:	he will make free in Israel. (1 Sam. 17:25)

In (24) the construction marks a shift in topic to a section about David. The focus on the fronted constituent is selective, and so contrastive, since there is a presupposed set of alternatives consisting of two specific candidates, viz. Saul and David.⁵⁵

24	וַיְבַלֵּשׁ שָׁאוּל לְהַכְּוֹת בְּחֲנִיתֹ בְּדָוָד וּבַלִּיר וַיִּפְטַר	Saul sought to pin David to the wall with
	מִפְּנֵי שָׁאוּל וַיִּךְ אֱת־הַחֲנִית בַּקֵיר וְדָוֶד גֵס	the spear; but he eluded Saul, so that he
	्रातः प्रमः । १ ०० च व सम्भाग व स्थि । १८० व स्थापन	struck the spear into the wall. <i>David—fled</i>
	וַיִּמְלֵט בַּלַיְלָה הְוּא	and escaped that night. (1 Sam. 19:10) ⁵⁶

In (25) the focus on the predication is broad. Unlike in the aforementioned examples, however, the sentence in the preceding context in this example could be interpreted as triggering a presupposed set of alternatives for the predication that is not entirely unspecified. The statement that David went away could be interpreted as triggering a presupposed set of possible movement activities that would be expected to be predicated of Jonathan, including the same movement activity that has been predicated of David. The members of the set would, therefore, be specified with regard to this property, but not fully specified denotations. The focus can be identified as non-exhaustive completive, according to Dik's terminology, but with a low level of contrastiveness due to the partial specification of the presupposed set of alternative actions (see the remarks on partial specification in §3.1.1.). The topic focus, as in (24), is selective contrastive, according to Dik's terminology, since it selects one rather than another of a

presupposed set of specific possible candidates for the role of topic. In this case the set is binary, consisting of David and Jonathan.

25	ַנַיֶּקָם וַיֵּלֶדְ וִיהוֹנָחֶן בָּא הָעִיר:	He got up and left; but Jonathan—went
		into the city. (1 Sam. 21:1) ⁵⁷

In (26) two topic selecting constructions with fronted objects are used to present two parallel events. In the first construction the focus on the topic ('your sons') can be interpreted as completive, since no specific set has been invoked in what precedes. In the second construction, however, the focus can be read as selective, and therefore contrastive, since the first construction is assumed to trigger a set of specific close family members. In both cases the topic is accessible. The predication in the first construction is continued over several clauses:⁵⁸

בוּ אַמֶּר זָּה יְהְיֶהֹ מִשְׁפֵּט הַמָּלֶדְ אֲשֶׁר יִמְלְדְּ עֲלֵיכֵם He said, "These will be the ways of the king who will reign over you: your sons—he will take and appoint them to his chariots and to be his horsemen, and to run before his chariots. (1 Sam. 8:11) ...

Your daughters—he will take to be perfumers and cooks and bakers. (1 Sam. 8:13)

In (27) two topic selecting constructions are juxtaposed. The two topics refer to generic classes, so are accessible through general knowledge of the description of the classes. The predications are in partially contrastive completive focus, since they come from a presupposed set of verbs sharing some property, in that they both express states of affairs associated with social status:

27	בֶּי־מְכַבְּדֵי אֲכַבֵּד וּבֹזֵי יֵקְלּוּ	For those who honor me—I will honor,
		and those who despise me—shall be lightly
		esteemed. (1 Sam. 2:30) ⁵⁹

In (28) there is a series of three topic selecting constructions. In each case the selected topic constituent is in some way accessible. In the first construction 'these ten cheeses' would have been identifiable from the speech situation. In the second construction 'your brothers' has been directly invoked in the preceding discourse. In the third construction 'their token' is anchored referentially to 'your brothers':

28	וַיּאמֶר יִשַּׁי לְדָוָד בְּנוֹ קַח־גָא לְאַחֶׂידְּ אֵיפָת	And Jesse said to David his son, "Take for
	ָ הַקּלִיאֹ הַזָּה וִעַשַּׁרֵה לַחִם הַזָּה וִהָרֵץ הַמְּחַגַה	your brothers an ephah of this parched
	ר דיי ריי ריי דידע איי רייא ידייע יי רו רייציא רייע	grain, and these ten loaves, and carry them
	לָאַתֵידּ:	quickly to the camp to your brothers;
		(1 Sam. 17:17)
	ןאַת עֲשֶׂרֶת חֲרִצֵי הֶחָלָב הָאֵׁלֶּה תָּבֶיא לְשַׂר־	and these ten cheeses—take to the
	ָהָאֱלֶף וְאֶת־אַחֶּיךּ תִּפְקָד לְשָׁלוֹם וְאֶת־עֲרֻבָּתֵם	commander of their thousand; and your
	الْكُوَّدُ وَالْمُرِدُ فِي الْأَوْلِ لَا فُورِ الْوَالِدِ أَمَّا فِالْدِ الْمُرْدِ وَالْمُورِ الْمُ	brothers—observe how they fare; and their
	:תְקָּח	token—take."
		(1 Sam. 17:18)

Topic selection constructions with initial independent subject pronouns are found in (29):

29	וְעַתָּהֹ הִשֶּׁמֶר־נָגָא בַבּּקֶר וְיָשַׁבְתָּ בַּסֵּתֶר	Now take heed to yourself in the morning,
	ונחבאת:	stay in a secret place and hide yourself. (1
	اَدَارَاتُحِمَادُ .	Sam. 19:2)
	ואָגִי אַצַא וְעָמַדְתַּי לְיַד־אָבִי בַּשְּׂדֶה אֲשֶׁר	I—will go out and stand beside my father in
	אַתָּה שָׁם וַאָּנִי אַדבֵּר בְּדָּ אֶל־אָבֶי וְרָאִיתִי מֶה	the field where you are, and <i>I—will speak to</i>
	_	my father about you; and I will see what
	וָהגָּדְתִּי לֵדְּ	(happens) and I will tell you. (1 Sam. 19:3)

The second of the constructions in (29) with a fronted 1s independent pronoun continues the 1s topic from what precedes. The topic is, nevertheless, reindentified by a process of selective focus on the fronted pronoun.⁶⁰

With regard to the function of these constructions in the structuring of the discourse, it is clear that the fronting of the initial topic is a strategy for setting up a topic, which in turn has the purpose of marking a boundary of some kind in the discourse. In principle this item in (22)—(28) need not have been fronted or the initial independent subject pronoun need not have been used in (29). The fronting is not primarily conditioned by information structure of the common ground, but rather is the outcome of the subjective strategy of discourse structuring of the narrator. The narrator exploits the information structure of the context to select a pragmatically appropriate topic. The discourse boundary in the case of (25) breaks the sequentiality of events and so presents the event of Jonathan's entering the town as parallel to the departure of David. In (22) the boundary packages the telling 'all that is in your heart' as an independent event in order to give it heightened salience. In (23) the boundary packages the 'freeing of his family' as discreet, and therefore, prominent event. In (27) the use of two juxtaposed topic-selecting constructions has the function of marking each as two discreet poles

of a contrastive statement. In (28) the series of three fronting constructions presents the commands as three clearly discreet instructions, arranged in a list, thus, doubtless, facilitating memorization. In (26), likewise, the listing effect increases salience and clearly profiles the implications of what appointing a king will have for the addressees. The first sentence with the independent subject pronoun in (29) marks a shift in topic and presents the event as parallel to what precedes. The fronting of the pronoun in the second sentence does not mark a shift in topic, but it marks a boundary between the events, presenting 'the going out' and the 'speaking to my father' as two discreet and not necessarily sequential events.⁶¹

With regard to the predication component, again this is not primarily motivated by the information structure of the common ground. In (25), for example, the predication about Jonathan is not inevitably restricted by the context to a verb of movement. The selection of the verb of movement is the result of the subjective discourse structuring strategy of the narrator. One may say that the predication of a verb of movement to Jonathan after the predication of a verb of movement to David imposes the presupposition of a set of verb denotations with shared specified properties of movement. This, in turn, results in a degree of contrast being expressed by the predication of the construction with what precedes, and so further serves the discourse strategy of presenting the two events as occurring in parallel. The information structure of the construction is, therefore, in this case an epiphenomenon of the subjective structuring of the discourse.⁶²

3.2.2 Predication with Narrow Focus

In (30) below, which has been discussed already above (§2.0), the predication contains presuppositional material. It is expressed against the background of the presupposition 'They (= the Philistines) encamped at x', which was triggered by the preceding statement that the Israelites encamped at Ebenezer. The verb and its subject argument 'they encamped' (תונו) is,

therefore, in the presupposition and there is narrow focus on the place name 'Aphek'. This can be regarded as a type of completive partially contrastive focus, since it is not selected from a completely unspecified set. Rather the presupposed set consists of items with the property of being geographical locations, which has been triggered by the statement that the Israelites encamped at Ebenezer. The set would be further limited, moreover, to locations in the same geographical area.

30	ָוְיַחֲנוּ עַל־הָאֶבֶן הָעֵׁזֶר וּפְלִשְׁתִּים חָנִוּ בַאֲבֵּק:	They	(i.e.	the	Israelites)	encamped	at
		Ebene	ezer, a	nd <i>th</i>	ne Philistine	es—encamp	ed
		at Ap	hek (1	Sam	n. 4:1). ⁶³		

With regard to the discourse function of (30), similar remarks can be made as those made in connection with (22)—(29) in §3.2.1. The fronting of the initial component has the function of marking a discourse boundary with a new topic entity. This breaks the event sequence and presents the event as parallel to what precedes. The distribution of information structure in the predicate, with a verb as the same denotation as the one in the preceding clause and a set relationship between the locative adjuncts has the function of reinforcing the parallelism of the events. Again, the subjective choice regarding the structuring of the discourse in this way is the primary motivation for the construction and the information structure in the common ground with its potential for imposing presuppositions is exploited to achieve these goals.

Another case where the predication has narrow focus is (31). This can be identified as expanding focus. The presuppositional background for this is triggered by the content of the relative phrase that is set up as the topic. The object of 'seek' in the presupposition is expanded to include 'also your life'. Expanding focus is a type of corrective contrastive focus and felicitously rendered into English by the inclusive focus particle 'also':

31	שְׁבָה אִתִּי אַל־תִּילָא כֶּי אֲשֶׁר־יְבַקָּשׁ אֶת־נַפְשֶׁי	Stay with me, and do not be afraid, for <i>the</i>
	ירהלט אחרותלטד	one who seeks my life—seeks also your
	יְבַקֵּשׁ אֶת־נַפְּשֶׁדְּ	<i>life</i> . (1 Sam. 22:23).

A particular type of narrow focus in the predication is one associated with negation. This is illustrated by examples (32—34). In (32) the statement that 'Elkanah and all his household went up to offer to the Lord' triggers the presupposition that 'Hannah went up'. The verb מָלְיָּתְה in the predication is, therefore, presuppositional. There is narrow focus on the negator (מְלִיא), which changes the polarity of the predication from positive to negative. This can be classified as contrastive replacing focus according to Dik's terminology, as it replaces a specific element in the presupposition. A similar analysis can be applied to the negated predications in (33) and (34), in which the negator in narrow focus replaces the positive polarity in the presupposition.

32	וַיָּעַל הָאָישׁ אֶלְקָנֶה וְכָל־בֵּיתֵוֹ לִוְבְּחַ לַיהוֶה	The man Elkanah and all his household
		went up to offer to the Lord (1 Sam.
		1:21).
	וְחַנֵּה לָא עָלֶתָה	But <i>Hannah—did not</i> go up. (1 Sam.
		1:22).
33		Saul said to his uncle 'He told us that the
33	וַיָּאמֶר שָׁאוּל אֶל־דּוֹדוֹ הַגֵּד הִגִּיד לְנוּ בִּי	Saur said to his uncle The told us that the
	נִמְצְאָוּ הָאֲתֹגָוֹת וְאֶת־דְּבֵר הַמְּלוּכָה לְאִ־הָגְּיד לוֹ	donkeys had been found.' But the matter of
		the kingship—he did not tell him, of which
	אֲשֶׁר אָמָר שְׁמוּאֵל	Samuel had spoken. (1 Sam. 10:16)

34	אַל־גָא יָשִים אֲדֹנִין אֶת־לְבֿוֹ אֶל־אִישׁ הַבְּּלְיַּעֵל	My lord, do not take seriously this ill-
	הַּיָּה עַל־נָבָל כֵּי כִשְׁמוֹ כֵּן־הוּא נָבָל שְׁמוֹ וּנְבָלֶה	natured fellow, Nabal; for as his name is, so
		is he; Nabal is his name, and folly is with
	עמַוֹ וַאֲנִי אֲמֶתְדּּ לָא רָאֶיתִי אֶת־נַעֲרֵי אֲדֹנֶי אֲשֶׁר	him; but I, your servant—did not see the
	: שָׁלֵחְתָּ	young men of my lord, whom you sent (1
		Sam. 25:25). ⁶⁴

The discourse function of negated constructions such as (32)—(34) is broadly analogous to that of other topic selecting constructions. It sets up a topic shift to mark a boundary in the discourse to break the sequence. This presents the sentence in parallel to what precedes, which reinforces the contrast of the negation.

4. Thetic Sentences

A large number of cases of fronting in the corpus fall into this category. The fronted item in the available examples is generally a subject, though a few examples have a fronted object. In such constructions the whole sentence is in broad focus with no presuppositional component. They involve only one domain of focus. They present the proposition of the clause as a unitary situation. The fronted item does not serve as the base of predication about which a predication is made. This item, nevertheless, has a particular prominence in the clause due to its initial position. One may say that it is the cognitive figure within a unitary situation (§2.11). For this reason a thetic sentence can divert attention from a topic referent in the preceding context and so break the sequentiality of the discourse. Unlike fronting constructions that select a topic (§3.2), however, thetic sentences do not shift attention to a new sentence topic about which a predication is made in the rest of the sentence. Rather they divert attention to a situation that supports the surrounding discourse by presenting circumstances, explanations or grounds for

the main line of the discourse. A thetic sentence may also support the following discourse, by presenting circumstances, grounds etc.⁶⁵ In such cases, the prominent fronted item may serve as the topic in ensuing categorical sentences, which make predications about it, but crucially the thetic sentence itself is not bipartite and the fronted item is only a pivot or figure within a unitary situation.

4.1 Thetic Constructions with Fronted Subjects

4.1.1 Supporting Mainline Narrative

In narrative, thetic sentences frequently present the circumstances in which a mainline event took place. This typically involves presenting the situation that resulted from an earlier event. In such cases a past *qaṭal* form verb is used with a resultative sense. Constructions of this type are in principle idiomatically rendered by an English perfect or pluperfect verb. The resultative meaning arises from the fact that the construction expresses a situation rather than directly asserting an event. Indeed, the characteristic resultative meaning of thetic S-*qaṭal* (i.e. Subject-*qaṭal*) constructions can be regarded as a heuristic to distinguish them from topic selecting S-*qaṭal* constructions, which express events and typically have a perfective meaning.⁶⁶

In cases where thetic S-qatal sentences present circumstances that set the frame for the following narrative, it is often appropriate to render the sentence with an English when-clause with a pluperfect verb, or, less idiomatically, with a perfect gerund ('so-and-so having done such-and-such'), as in (35):

35	וּפְלִשְׁתִּים לֶקְחוּ אָת אָרָוֹן הָאֱלֹהֵים וַיְבִאָּהוּ	(When) the Philistines had captured the
	מֵאֶבֶן הָעֻזֶר אַשְׁדְּוֹדָה:	ark of God/ the Philistines having
		captured the ark [thetic], they brought it
		from Ebenezer to Ashdod [categorical,
		main foreground]. (1 Sam. 5:1) ⁶⁷

In (36) an introductory situation is presented with a series of two thetic S-qaṭal sentences, which lay the ground for a foreground event expressed by a wayyiqtol construction:

(When) they had come to the land of Zuph [thetic] and (when) Saul had said to the boy who was with him [thetic], 'Let us turn back, lest my father cease to care about the asses and become anxious about us.' He said to him [categorical, main foreground] 'Behold, there is a man of God in this city.' (1 Sam. 9:5)

In (37) a thetic S-*qaṭal* clause is used in parallel with a clause consisting of a subject constituent and participle (S-*qoṭel*), which has a similar thetic function. Both express situations. The S-*qoṭel* clause denotes an imperfective situation, whereas the S-*qaṭal* clause denotes a resultative situation:

37 הַּמָּה עָלִים בְּמַעֲלֵה הָעִּיר וְהַמְּה מְצְאָוּ נְעָרוֹת (When) they were going up the hill to the town [thetic] and (when) they had met (they having met) some girls coming out to draw water [thetic], they said to them [categorical, foreground] 'Is the seer here?' (1 Sam. 9:11)⁶⁸

Thetic sentences may provide the circumstances of events that have been narrated in the preceding discourse. In (38) a cluster of three thetic subject initial sentences express the background of the preceding event of Samuel meeting Saul. The resultative function of the first thetic sentence is reflected clearly by the anterior adverbial phrase 'the day before Saul came':

38	וַיַּעֲלָוּ הָעֵיר הֵמָּה בָּאִים בְּתִוֹךְ הָעִיר וְהִנֵּה	They went up to the city. As they were
	שָׁמוּאֱל ׁ עָׁאַ לְקָרָאהָם לַעֲלִוֹת הַבַּמַה: שָׁמוּאֱל ֹ עֵא לְקָרָאהָם לַעֲלִוֹת הַבַּמַה:	entering the city, (they saw) Samuel coming
	े विकास में तो ते किस में विकास समिति है। इ.स. १९४८ में अपने क्षेत्र के अपने क्षेत्र के अपने क्षेत्र के अपने क्षेत्र के अपने अपने क्षेत्र के अपने क्षेत्र	out toward them on his way up to the high
		place. (1 Sam. 9:14)
	الرياب في في في في في المنظر أبو فين ذخة جايم	Now the Lord had revealed to Samuel the
		day before Saul came the following words:
		(1 Sam. 9:15)
		Samuel had seen Saul and the Lord had
	וּשְׁמוּאֵל רָאָה אֶת־שָׁאָוּל וַיהְוָה עָנֶּהוּ הִנֵּה	told him 'Here is the man of whom I spoke
	ָּהָאִישׁ אֲשֶׁר אָמַרְתִּי אֵלֶּידּ	to you.' (1 Sam. 9:17) ⁶⁹

In (39) the resultative thetic sentence with a fronted independent pronoun presents the general biographical circumstances of the activities of Eli, whose death is narrated in the preceding discourse.

39	וַיְהִّי כְּהַזְכִּירָוֹן אֶת־אֲרָוֹן הָאֱלֹהִים וַיִּפְּל מֵעַל־	As soon as he mentioned the ark of God, Eli
	ָרָפָּטָא אֱחֹרַנִּית בָּעֵדן יֵד הַשָּׁעַר וַתִּשָּׁבֵר הַבְּסֵא אֱחֹרַנִּית בָּעדן יֵד הַשָּׁעַר וַתִּשְּׁבֵר	fell over backward from his seat by the side
	ייים איני האלין ו ^{יין} האלין וייא איני אלייים איני אלייים איני איני איני איני איני איני איני	of the gate, and his neck was broken and he

מַפְרַקתוֹ וַיָּמֹת בְּי־זְמָן הָאֶישׁ וְכָבֵד	died, for the man was old and heavy. He
והוא שפט את־ישראל ארבעים שנה:	had judged Israel forty years. (1 Sam.
וְהָוּא שָׁפַּט אֶת־יִשְּׂרָאֶל אַרְבָּעִים שְׁנֵה:	4:18)

In (40) the resultative thetic S-qaṭal clause is preceded by the causal conjunctive particle בָּי and presents the explanatory circumstances of the preceding events:

4	וּיָקַח דְּוֹד אֶת־הַחֲנִׁית וְאֶת־צַבְּּחַת הַמַּיִם 1	So David took the spear that was at
	מַרַאָשׁתֵי שָׁאוּל וַיֵּלְכָוּ לְהֶם וְאֵין רֹאֶה וְאֵין יוֹדַע	Saul's head and the water jar, and they
	וְאֵין מֵלִיץ כֵּי כֻלָּם יְשֵׁנִּים כֵּי תַּרְדַּמֵת יְהוָה	went away. No one saw it, or knew it,
	נָפְלֵה עֲלֵיהֵם:	nor did anyone awake; for they were
		all asleep, because <i>a deep sleep from</i>
		the Lord had fallen upon them. (1
		Sam. 26:12) ⁷⁰

A thetic S-qaṭal clause that presents the resultative situation of a prior event as the circumstances of the main narrative line is in some cases followed by a series of wayyiqtol categorical clauses that do not continue the main narrative line but rather express actions that were sequential to the prior event. This is the case in (41) and (42). The thetic S-qaṭal both presents the circumstances of the main line narrative and also the circumstances of a section of background narrative. This can be regarded as arising through a process of embedding of background clauses dependent on the thetic clause (indicated by square brackets).

In (41) the embedded sequence after the thetic clause 'Samuel had died' is followed by another thetic clause, which then is followed by main line *wayyiqtol* clauses:

וּשְׁמוּאֵל מֵׁת וַיִּסְפְּדוּ־לוֹ בָּל־יִשְׂרָאֵׁל וַיִּקְבְּרָהוּ	Samuel had died. [All Israel mourned for
ררמה ורטירו ושאול הסיר הארוח ואח:	him and buried him in Ramah, his own
**************************************	city.] Saul had expelled the mediums and
:הַיִּדְעֹנֶים מֵהָאֱרֶץ	the wizards from the land.
	(1 Sam. 28:3)
וַיִּקְבְצִוּ פְלִשְׁתִּׁים וַיָּבְאוּ וַיִּחֲנָוּ בְשׁוּגֵמֶם	The Philistines assembled, and came and
	encamped at Shunem.
	(1 Sam. 28: 4)
	בָרָמֶה וּבְעִירָוֹ וְשָׁאוּל הֵסֶיר הָאֹבְוֹת וְאֶת־ הַיִּדְעֹנָים מֵהָאֱרֶץ:

In (42) the thetic S-*qaṭal* construction that presents a setting is combined with a prepositional phrase with an infinitive. The situation resulting from the raid of the Amelekites is perceived by David and his men, although there is no explicit verb of perception. The following sentences with *wayyiqtol* forms are an embedded background sequence dependent on the thetic clause. This embedded background sequence extends from 1 Sam. 30:1 through 1 Sam. 30:2. It is only in 1 Sam. 30:3 that the main line narrative is resumed:

42	וַיְהִّי בְּבֹא דָוֶד וַאֲנְשֶׁיו צְקְלַג בַּיִּוֹם הַשְּׁלִישֵׁי	Now when David and his men came to
	וַ עַמַלַקֵי פַשָּׂטוּ אֵל־לָגֶב וְאֵל־צֵקלָג וַיַּכּוּ אֶת־	Ziklag on the third day, (they saw that) the
	1.0. 1-1. 2.18.2. (A. 1	Amalekites had made a raid on the Negeb
	צְקְלַג וַיִּשְׂרְפָּוּ אֹֹתֶהּ בָּאֵשׁ:	and on Ziklag [They overcame Ziklag, and
		burned it with fire.] (1 Sam. 30:1).
		David and his men came to the city, and they
		found it burned with fire (1 Sam. 30:3)

בָּאֵשׁ	וַיָּבֹא דָוֶד וַאֲנָשִׁיוֹ אֶל־הָעִּיר וְהִנֵּה שְׂרוּפֶּה
	בָּאֵשׁ

In (43) the thetic resultative S-*qaṭal* clause with a fronted independent subject pronoun presents the circumstances of the events told in the previous clauses. It is followed by another fronting construction 'and Ziklag we burnt down'. This appears to be embedded as a discourse component that is dependent on the thetic sentence, and elaborates upon it. Here the embedded component is best interpreted as a topic selecting construction, which presents the event as parallel to what precedes:

43	וַיּאמֶר לָוֹ דָוִד לְמִי־אַׁתָּה וְאֵי מִזֶּה	Then David said to him 'To whom do you
	אָתָּה וַיּׁאמֶר גַעַר מִצְרֵי אָנֹכִי עֶבֶד לְאָישׁ עֲמֵלֵלִּי אָתָּה וַיּׁאמֶר גַעַר מִצְרֵי אָנֹכִי עֶבֶד לְאָישׁ עֲמֵלֵלִּי	belong? Where are you from?' He said 'I
	7 - 17 - 17 - 17 - 18 - 18 - 18 - 18 - 1	am a young man of Egypt, servant to an
	וַיַּעַזְבָנִי אֲדֹנֵי כִּי חָלֶיתִי הַיָּוֹם שְׁלֹשֶׁה:	Amalekite. My master left me behind
		because I fell sick three days ago. (1 Sam.
		30:13)
	אֲנַֿחָנוּ פָּשַּׁטְנוּ נֵגֶב הַכְּרֵתֵי וְעַל־אֲשֶׁר לִיהוּדֶה	We had made a raid on the Negeb of the
	וְעַל־גָגֶב כְּלֵב וְאֶת־צִקְלֵג שָׂרֵפְנוּ בָאֵשׁ:	Cherethites and on that which belongs to
		Judah and on the Negeb of Caleb; and
		Ziklag—we burnt down.' (1 Sam. 30:14).

In (44) the S-qatal clause is preceded by the particle הָּנָה and can be interpreted as thetic. The particle draws attention to a newsworthy (and probably unexpected) situation. In conformity with other thetic S-qatal clauses discussed above, here also we can assume that it has a

resultative meaning, as it draws attention to a resultative situation that lays the ground for what follows and not to the event itself.

44	וַיְהִי בְּכַלֹתוֹ לְהַעֲלָות הָעֹלָה	As soon as he had finished offering the
	ָוְהָנֵּה שָׁמוּאֵל בֵּא וַיֵּצֵא שָׁאָוּל לִקְרָאתִוֹ לְבָרֲכִוֹ:	burnt offering, behold Samuel had arrived
	* (〒	and Saul went out to meet him and salute
		him (1 Sam. 13:10).

In (45) a thetic subject initial construction has a yiqtol verb, which has a habitual aspect.

45	וְחָרָשׁ לָא יִפְּצֵא בְּלֻל אֱרֶץ יִשְׂרָאֵל	A smith was not found throughout all the
		land of Israel. (1 Sam. 13:19) ⁷¹

Within our corpus there is some uncertainty concerning the interpretation of several S-qatal constructions, in that they could be read as either thetic resultatives or topic selecting perfectives. This applies, for example, to the two clauses with the fronting of the subject constituent קאָלש 'the man' in passage in (46).

וַיִּשְׁמַע עֵלִיּ אֶת־קוֹל הַצְּעָלְה וַיּאמֶר מֶה קוֹל הַהָמִוֹן הַזָּה **וְהָאִישׁ מִהַּר** וַיָּבָא וַיַּגֵּד לְעֵלֵי: [thetic], all the city cried out. / (As for) the man, he came into the city to tell the news
[topic selecting] and the city cried out.

14 Eli heard the sound of the outcry and said, "What is the sound of this uproar?"

The man having made haste [thetic], he came and told Eli. / (As for) the man, he made haste (topic selecting) and came and told Eli. (1 Sam. 4:12-14)

4.1.2 In Dialogue

In dialogue, as in narrative, resultative S-qaṭal thetic clauses are used to present the circumstances of actions, e.g. (47).

4	17	ַוַיָּאמֶר שְׁמוּאֵל וְלָפְּה תִּשְׁאָלֵגִי וַיהוֶה סֶר מֵעָלֶיד	Samuel said 'Why then do you ask me,
		וַיְהִי עָרֶד:	(since) the Lord has turned from you and
			become your enemy?' (1 Sam. 28:16) ⁷²

In (48) the S-qaṭal, which has an independent subject pronoun, can be read as a thetic clause with resultative stative meaning that supplies the grounds for the following question:

48	וַתֹּאמֶר הָאִשָּׁה אֵלָיו הָנֵּה אַתָּה יָדַיְעְהָּ אֲת	The woman said to him 'You have come to
	אֲשֶׁר־עָשֱהׁ שָׁאוּל אֲשֶׁר הִכְרֵית אֶת־הָאֹבְוֹת	know [= you know] what Saul has done,
	יי ע דע ד יי ער יייע ע ד ר	that he has cut off the mediums and the
	וְאֶת־הַיִּדְעֹנָי מִז־הָאֵבֶץ וְלָמֵה אַתָּה מִתְנַקּשׁ	wizards from the land. Why then are you
	בְּנַפְשָׁי לַהְמִיתֵנִי:	laying a snare for my life to bring about my
		death?' (1 Sam. 28:9) ⁷³

1	

It is also possible to interpret the fronting construction in (48) as a clause expressing narrow expanding focus (§3.1.6) on the initial pronoun: 'Also you know ..'

The S-*qaṭal* construction in (49) with an independent subject pronoun can be interpreted as a thetic resultative presenting an explanatory response to the preceding question, indicating the circumstances of the speaker's letting David escape.

וַיּאמֶר שָׁאוּל אֶל־מִיבַׁל לְמָּה בְּׂכָה רְמִּיתִּנִי	Saul said to Michal 'Why have you
וחשלחי אחראירי וימלט וחאמר מירל אל־	deceived me like this, and let my enemy go,
	so that he has escaped?' Michal answered
שְׁאוּל הוּא־אָמַר אֵלֶי שַׁלְּחָנִי לָמָה אֲמִיתַדּ :	Saul 'He had said to me "Let me go; why
	should I kill you?" (1 Sam. 19:17) ⁷⁴
	וַתְּשַׁלְּחָי אֶת־אֹּיְבֶי וַיִּפְּלֵט וַתְּאֹמֶר מִיכַל אֶל־

In (50) a thetic resultative S-*qaṭal* construction is used to announce at the onset of speech a situation that constitutes the circumstances and explanatory background of the servants' visit.

50	וַיָּבֿאוּ עַבְדֵי דָנֶד אֶל־אֲבִיגַיִל הַכַּּרְמֶלָה וַיְדַבְּּרָוּ	When the servants of David came to
	אֵלֵיהַ לֵאמֹר דִּוִּד שִׁלְחֵנוּ אֵלֵיִדְ לְקַחִתֵּדְ לְ וֹ	Abigail in Carmel, they said to her 'David
	ነር በሕግራክድር ያንድውን መብላቸው ነርቱ ለመደረጃ ነት የመ	has sent us to you to take you to become
	ָלְאָשֶׁה:	his wife.' (1 Sam. 25:40) ⁷⁵

Performative S-qatal clauses can also be interpreted as thetic constructions expressing situations holding in speech time, as in (51), where the subject constituent is an independent subject pronoun:

51	ַנ ^{וּ} אֹמֶר הַפְּלִשְׁתִּׁי אֲנִי חֵרֶפְתִּי אֶת־מַעַרְכְוֹת	And the Philistine said 'I have hereby
	יִשְׂרָאֶל הַיַּוֹם הַזֶּה	defied today the ranks of Israel.' (1 Sam.
		17:10).

The performative can be interpreted as a resultative 'I have (by this utterance) defied' rather than perfective 'I defied', which would not be expected in a thetic S-qaṭal construction.

In (52) a thetic subject-initial construction has a *yiqtol* verb, which has a habitual aspect. This prepares the ground for the wish expressed in 1 Sam. 26.24:

52	וַיַּעַן דְּוִד וַיֹּאמֶר הִנֵּה החֲנִית הַמֶּלֶדְ וְיַעֲבֶּר אֶחֶד	²² David replied 'Here is the spear, O king!
	מהגוזרים ויהחה.	Let one of the young men come over and
	בְּנֻעָּרֶים וְיִקָּתֶהָ:	get it. (1 Sam. 26:22)
	ַ יִיהוָה יָשִיב לָאִּישׁ אֶת־צִדְקָתְוֹ וְאֶת־אֱמֻנְתֵוֹ אֲשֶׁר	The Lord rewards everyone for his
	יָדָי הְוֶהוּ הַיּוֹם בְּיָּד וְלָא אָבִּיתִי לִשְׁלְחַ יָדָי	righteousness and his faithfulness; for the
		Lord gave you into my hand today, but I
	בָּמְשָׁיַח יְהוֶה:	would not raise my hand against the Lord's
		anointed.' (1 Sam. 26:23)

Similarly in (53) the S-*yiqtol* clause can be interpeted as a habitual thetic construction presenting an explanation for why Samuel has rejected the request by Saul to accompany him to go and worship the Lord.

53	וְגַם גַצַח יִשְׂרָאֵׁל לְא יְשַׁקֵּר וְלָא יִנְּחֵם כִּי לְא	What is more, the Glory of Israel [i.e. the
	אָדֶם הָוּא לְהִנְּחֵם:	Lord] does not deal falsely and does not
		change his mind, for he is not a human

	being who would change his mind. (1 Sam.
	15:29) ⁷⁶

4.1.3 Prayers and Commands

Prayers and commands are thetic when they express a wish for a situation and do not express a deontic predication about an individual. Examples of entity-central thetic prayers expressed by S-*yiqtol* clauses are (54)—(56):

54	וַיָּאמֶר יְהוֹנָתֶן לְדָוֶד לֵךְ לְשָׁלֵוֹם אֲשֶׁר נִשְׁבַּעִנוּ	Then Jonathan said to David 'Go in peace,
	שָׁנִינוּ אֲנַׁחָנוּ בִּשֵׁם יִהוָה לֵאמֵר יִהוֶה יִהְיֵה ן	since both of us have sworn in the name of
	TO SHOW A PROPERTY OF THE PROP	the Lord, saying "May the Lord be between
	:בֵּינֵי וּבִינֶּהְ וּבֵין זַרְעֶי וּבֵין זַרְעֲהְ עַד־עוֹלֱם:	me and you, and between my descendants
		and your descendants, forever." (1 Sam.
		20:42)
55	וַיּאֹמֶר בְּוִד יְהוָה אֲשֶּׁר הִצְלַנִי מִיַד הְאֲרִי וּמִיַּד	David said 'The Lord, who saved me from
	הַדִּב הָוּא יַצִּילֵנִי מִיַּד הַפְּלִשְׁתֵּי הַזָּה וַיּׂאמֶר הַדִּב הָוּא יַצִּילֵנִי מִיַּד הַפְּלִשְׁתֵּי הַזָּה וַיּּאמֶר	the paw of the lion and from the paw of the
		bear, it is he that will save me from the hand
	שָׁאָוּל אֶל־דָּוִד לֵדְ וַיהוֶה יִהְיֶה עִמֶּדְ:	of this Philistine.' So Saul said to David
		'Go, and may the Lord be with you!' (1
		Sam. 17:37)
56	וְבֶי־יִמְצֵא אִישׁׁ אֶת־אַיְבֹוֹ וְשִׁלְּחִוֹ בְּדֶרֶךְ טוֹבֶה	For who has ever found an enemy, and sent
	ַוִיהוָה יְשַׁלֶּמְךָּ טוֹבָּה הַתַּחַת הַיָּוֹם הַ וָּ ה אֲשֶׁר	the enemy safely away? So may the Lord
	The standard and a standard and a standard standard and a standard standard standard standard standard standard	reward you with good for what you have
	טָשֶׂיתָה לִי:	done to me this day. (1 Sam. 24:20) ⁷⁷

The S-yiqtol construction in (57) is a command for a habitual situation to hold. It is not a predication about a razor. The initial constituent, moreover, is non-referential, which makes it difficult to construe it as a base of predication:

57	וּנְתַתָּיו לֵיהוָה בָּל־יְמֵי חַיִּיו וּמוֹרֶה לֹא־יַעֲלֶה עַל־	And I will give him to the Lord all the days
	د نورون	of his life, and a razor shall not go over his
	:וֹאַשְׁוֹ	head. (1 Sam. 1:11)

4.1.4 Perceived Situation

In some cases a thetic clause expressing a situation is the complement of a verb of perception. In (58) this complement is introduced by and in (59) by הַּבָּה. In both cases the clause is a S-qaṭal thetic resultative. In (59) the situation is elaborated by an embedded wayyiqtol in the manner described above (§4.1.1).

58	וַתְּרָאוּ כִּי־נָחָשׁ מֶלֶדְ בְּגֵי־עַמּוֹן בָּא עֲלֵיכֶם	And you saw that Nahash the king of the
		Ammonites had come against you. (1 Sam.
		12:12)
59	וַיִּרְאָוּ הַצִּפִּים לְשָׁאוּל בְּגִבְעַת בִּנְיָמֶן	Saul's lookouts in Gibeah of Benjamin saw
	וְהִנְּה הֶהָמֶוֹן נָמְוֹג וַיֵּלֶדְ וַהַלְּם	behold the multitude had melted away
	1 -t- wym- ````(t '`@ 't' w ' \$*** t	hither and thither! (1 Sam. 14:16) ⁷⁸

4.2 Thetic Constructions with Fronted Objects

A number of constructions with fronted direct objects in our corpus can be interpreted as thetic sentences. They express unitary situations in which the object referent is the pivot or figure. This referent typically has relevance in what follows. Their interpretation is sometimes

ambiguous, in that a case could be made to read some of them also as narrow focus constructions.

The O-qaṭal clause in (60) expresses the resultative circumstances of the predicted event referred to in the preceding clause:

60	וָאמַר עַתָּה יֵרְדוּ פְּלִשְׁתֵּים אֵלֵי הַגִּלְגָּׁל וּפְגֵי	I said 'Now the Philistines will come down
	יָהוֶה לָאׁ חִלֶּיתִי וֱאֶתְאַפַּׁק וָאַעֲלֶה הָעֹלֶה:	upon me at Gilgal, and I have not entreated
	יויני לא יונג'יני. זמויישפון וישפוליי יותלייי.	the favour of the Lord'. So I took it upon
		myself to offer the burnt offering. (1 Sam.
		13:12)

A possible case of a thetic O-*yiqtol* construction is (61). It is difficult to reconstruct a clear presuppositional background to this that would allow reading it as having narrow focus on the initial constituent 'a heifer' (שָׁבְּלֶת בְּקָר). Rather it has the function of a command that lays the ground for the instructions in what follows. The command itself relates to an event, but this establishes the background situation for what follows. It is this status on the level of discourse structure that is crucial. The heifer is relevant for this following discourse, and doubtless for this reason has been made the pivot or figure in the situation by fronting it:

61	וַיָּאמֶר שְׁמוּאֵל אֵיד אֵלֵד וְשְׁמַע שָׁאִוּל	Samuel said 'How can I go? If Saul hears of
	וַהַרְגָנִי ס וַיָּאמֶר יְהוָה עָגְלַת בָּקר תִּקַח	it, he will kill me.' And the Lord said ' <i>Take</i>
		a heifer with you, and say "I have come to
	ּוְאֶמַרְתָּׁ לִּוְבְּחַ לַיהוֶה בֵּאתִי: בְּיָדֶּדְ	sacrifice to the Lord." (1 Sam. 16:2).
		And invite Jesse to the sacrifice, and I will
		show you what you shall do; and you shall

וְקָרֶאתָ לְיִשַּׁי בַּזָּבַח וְאֵנֹכִי אוֹדִיעֲדְּ אֵת	anoint for me him whom I name to you.' (1
אָשֶׁר־תַּעֲשֶׂה וּמְשַׁחְתָּ לִּי אֵת אֲשֶׁר־אֹמֶר	Sam. 16:3)
:אֵלֶיף	

One could perhaps read it as having expanding narrow focus on the 'heifer': 'Take also a heifer with your', which would have been said based on an assumed presupposition by the hearer that he will take other items with him and the speaker asserts that this set should be expanded to include a heifer.

Whether it is read as thetic or narrow focus, however, its function on the level of discourse structure is the same, i.e. it lays the ground for the instructions that follow. This shows the close functional relationship between thetic fronting constructions and fronting constructions with narrow focus on the level of discourse, although they differ on the level of information structure.

Another possible thetic construction with a fronted object is the first sentence in the speech in (62). This could be read as a thetic sentence that presents the grounds for the following instructions. The 1st person pronoun is the pivot, i.e. the figure in the situation, since it is the agent of the following infinitive construction and also the implicit source of the speech of the Lord that will be uttered in what follows:

62	וַיָּאמֶר שְׁמוּאֵל אֶל־שָׁאוּל אֹתִי שָׁלַח יְהוָה	Samuel said to Saul 'The Lord has sent me
	לִמְשָּׁחֶדְּ לְמֶׁלֶדְ עַל־עַמָּוֹ עַל־יִשְׂרָאֵֵל וְעַתַּה שְׁמַׁע	to anoint you king over his people Israel;
	रिचार (1945-1974) विकास करें के प्राप्त की प्राप्त की अपने के हैं हैं कि स्वार्थ के कि स्वार्थ के कि स्वार्थ क 	now therefore listen to the words of the
	לְקְוֹל דִּבְרֵי יְהוֶה	Lord.' (1 Sam. 15:1)

Alternatively it could be read as a restricting or replacing narrow focus 'the Lord sent only me/me and not another', which would be based on the assumed presupposition that the hearer had other candidates in mind for the role in question. Another possibility is that it is narrow restricting focus that confirms the shared common ground between speaker and the hearer, viz. 'He, i.e. Samuel, is the one (restricting focus) that the Lord sent to anoint Saul as king.' Again, the construction with any of these readings has the same function of laying the grounds for what follows on the level discourse structure.⁷⁹

Such different readings would, doubtless, have been disambiguated by the natural prosody of the language, which is not accessible to us.

5. Conclusions

In this paper we have proposed a model for interpreting fronting constructions in Classical Biblical Hebrew that accommodates all types of fronting. We have distinguished three main types of fronting:

- (i) Narrow constituent focus constructions
- (ii) Selecting topic constructions
- (iii) Thetic constructions

In previous studies of fronting, the constructions have been analysed mainly in terms of information structure. We attempt here to offer a more nuanced analysis by identifying differences in communicative perspectives, crucially between categorical and thetic sentences. We also attempt to identify motivations for the use of the constructions in subjective discourse structuring, which helps to establish interrelationships between the constructions.

Constructions (i) and (iii) share various properties. Both involve one domain of focus.

On the level of discourse structure, furthermore, they play similar supporting roles, such as

presenting the grounds, explanation, elaboration or completion of what occurs in the adjacent discourse. Information structure does not seem to be the primary motivation for the use of these constructions. Rather information structure and management of the common ground are exploited to achieve the subjective goals of discourse organization and interaction. This family resemblance between narrow focus and thetic constructions explains why in some languages, such as colloquial French (§2.11), cleft constructions are used for both. Thetic constructions can, therefore, be regarded as functional extensions of narrow focus constructions, and both can be represented schematically as XVx (where x represents optional items in the post-verbal field).

Construction (ii) differs from (i) and (iii) in that it has two domains of focus. It also has a distinct function on the level of discourse structure, namely the marking of boundaries in the discourse and the breaking of continuity. In both these properties construction (ii) has a close family relationship with left dislocation constructions, which likewise have two domains of focus and mark discourse boundaries. Construction (ii) can be regarded as the outcome of a greater morphosyntactic integration of the two domains of focus than in left dislocation constructions. Both constructions can be represented schematically as X—Vx.

Verb-initial sequential constructions in the main line of narrative such as clauses with *wayyiqtol* verb forms can be represented schematically as Vx.

X—Vx constructions can be regarded as having a family relationship with XVx—Vx sequences in discourse. In both of these the initial component has its own focus domain and has the function of supporting and delimiting the second component.

Identifying these interrelationships between word order patterns brings us nearer to a comprehensive model for understanding fronting in Biblical Hebrew.

-

¹ Also Extraordinary Professor at the University of Stellenbosch.

² See, e.g., the literature referred to in W. Gross, Die Satzteilfolge im Verbalsatz alttestamentlicher Prosa: Untersucht an den Büchern Dtn, Ri und 2Kön unter Mitarbeit von Andreas Diße und Andreas Michel (Forschungen zum Alten Testament 17, Tübingen 1996); S. J. Floor, 'From Information Structure, Topic and Focus, to Theme in Biblical Hebrew Narrative', unpublished PhD thesis (University of Stellenbosch 2004); N. P. Lunn, Word-Order Variation in Biblical Poetry (Paternoster Biblical Monographs, Bletchley 2006); A. Moshavi, Word Order in the Biblical Hebrew Finite Clause: A Syntactic and Pragmatic Analysis of Preposing (Winona Lake, IN 2010); P. J. P. Van Hecke, From Linguistics to Hermeneutics: A Functional and Cognitive Approach to Job 12-14 (Studia Semitica Neerlandica 55, Leiden 2011); R. D. Holmstedt, 'The Typological Classification of the Hebrew of Genesis: Subject-Verb or Verb-Subject?', Journal of Hebrew Scriptures 11 (2011), 2-39; and A. Hornkohl, 'Tense-Aspect-Mood, Word order and Pragmatics: Some observations on Recent Approaches', in N. Vidro, R. Vollandt, E. M. Wagner, and J. Olszowy-Schlanger (eds.), *Studies in Semitic Linguistics and Manuscripts: A Liber Discipulorum in Honour of Professor Geoffrey Khan* (Acta Universitatis Upsaliensis, Studie Semitica Upsaliensia, Uppsala 2018), 27-56.

³ See, e.g., J. M. Heimerdinger, *Topic, Focus and Foreground in Ancient Hebrew Narratives* (The Library of Hebrew Bible/Old Testament Studies 295; Sheffield 1999); Floor, 'From Information Structure'; Lunn, *Word-Order Variation*; C.H.J. Van der Merwe, J.A. Naudé, and J. H. Kroeze, *A Biblical Hebrew Reference Grammar*, 2nd edn (London 2017).

⁴ See, e.g., F.I. Andersen, The Sentence in Biblical Hebrew (Janua Linguarum, Series Practica 231, The Hague/Paris 1974); R.E. Longacre, Joseph: A Story of Divine Providence—a Text-Theoretical and Textlinguistic Analysis of Genesis 37 and 39-48 (Winona Lake 1989); A. Niccacci, The Syntax of the Verb in Classical Hebrew Prose (Journal for the Study of the Old Testament Supplement Series; Sheffield 1990); and Moshavi, Word Order.

⁵ This applies not only to narrative but also other genres of discourse. According to Lunn (*Word Order Variation*, 278), for example, 85% of verbal clauses in narrative and 66% in poetic texts are verb-initial.

⁶ See also V. Velupillai, *An Introduction to Linguistic Typology* (Amsterdam 2012), 284, who remarks in his chapter on word order: 'I am here following Dryer in using the expression "dominant word order", and not "basic word order" so as to emphasize that priority is given [...] to the criterion of what is more frequent in language use, as reflected in texts.'

⁷ See also Hornkohl, 'Tense-Aspect-Mood', 38-44 and 54.

⁸ Hornkohl, 'Tense-Aspect-Mood', 53-54.

- ⁹ H.-J. Sasse, 'The Thetic/Categorical Distinction Revisited', *Linguistics* 25 (1987), 511–80. Some of the themes in this article were developed further in H.-J. Sasse, 'Theticity', in G. Bernini and M.L. Schwartz (eds.), *Pragmatic Organization of Discourse in the Languages of Europe* (Empirical Approaches to Language Typology, Berlin-New York 2006.), 255–308.
- ¹⁰ Sasse, 'The Thetic/Categorical Distinction', 511.
- ¹¹ G. Kaltenböck, B. Heine, and T. Kuteva, 'On Thetical Grammar', *Studies in Language* 35:4 (2011), 852–97.
- ¹² The interlocutors in written communication can either be a narrator and an audience or characters participating in a communicative event.
- ¹³ See A. Verhagen, Constructions of Intersubjectivity: Discourse, Syntax, and Cognition (Oxford 2005).
- ¹⁴ For the relationship between common ground management and discourse management see P. Ozerov, 'Tracing the Sources of Information Structure: Towards the Study of Interactional Management of Information', *Journal of Pragmatics* 138 (2018), 77–97, who argues that the former is ancilliary to the latter.
- ¹⁵ Sasse, 'The Thetic/Categorical Distinction.'
- ¹⁶ Some of the common ground that is required for a particular communicative event may be invoked by the time, space and culture that is shared by the interlocutors.
- ¹⁷ For a distinction between the notion 'primary topic' and 'secondary topic', 'tail topic' and 'topic frames', see Floor, 'From Information Structure,' 85-105. See also Floor, 'From Information Structure,' 195-228 on the notion 'discourse theme'.
- ¹⁸ Motivation by both the narrator and characters for what they are doing or saying is also one of the primary means of managing the common ground between interlocutors. See 1 Sam. 1:5b. Discourse particles, in turn, play a central role in managing the common ground as far as subjective attitudes and presentation of the construals of situations by the interlocutors.
- ¹⁹ The focus of these verb initial "unmarked" constructions could be regarded in the terminology of K. Lambrecht, *Information Structure and Sentence from: Topic, Focus and the Mental Representation of Discourse Referents* (Cambridge 1994) as instances of predicate focus. See also Van der Merwe, Naudé, and Kroeze, *A Biblical Hebrew Reference Grammar*, §47.1(4). For S. Dik, 'On the Typology of Focus Phenomena', in T. Hoekstra, H. van der Hulst, and M. Moortgat (eds.), *Perspectives on Functional Grammar* (Dordrecht 1981), 41–74, it will be a type of completive focus. See Van Hecke, *From Linguistics to Hermeneutics*, 116 and 120 and the discussion below concerning types of focus.

²⁰ F.R. Higgins, *The Pseudo-Cleft Construction in English* (New York 1979); L. McNally, 'Existential Sentences', in K. von Heusinger, C. Maienborn, and P. Portner (eds.), *An International Handbook of Natural Language Meaning* (Handbooks of Linguistics and Communication Science, HSK 33/2, Berlin 2011), 1829–48.

²² These include 'corrective replacing focus', which is the type of focus that many linguists intend by the generic term 'contrastive focus'. This signals that the item in focus should be selected and replace an alternative item or items that the speaker presupposes that the hearer is entertaining for the role in question (M. Krifka, 'Basic Notions of Information Structure', *Acta Linguistica Hungarica* 55 (2008), 3–4.), e.g. (the focused item is in upper case, which represents prominent stress within an intonation group in English):

- (i) a John hit Peter
 - b No, SAM hit Peter

The focus construction in (ib) is associated with the presupposition that the hearer believes that 'John hit Peter'. It replaces the subject constituent in this presupposition, leaving a presupposition of "common ground" shared by the speaker and hearer, namely that 'somebody hit Peter'. It may be said to be 'corrective', in that it corrects a specific item in the presuppositional background of the construction (Dik, 'On the Typology', 60). The construction in (ib) is clearly bipartite in that it consists of a non-informative presuppositional component (X hit Peter) and an informative item in focus (Sam).

Another type of contrastive corrective focus according to Dik's scheme is 'expanding' focus, e.g.

- (ii) a John bought coffee
 - b He also bought RICE

(iib) expands the set of items bought by John that is in the presupposition triggered by (5a) by the item in focus. This is bipartite in that it consists of a non-informative presuppositional component (*John bought coffee*) and an informative item in focus (*also rice*). Other types of contrastive focus include 'restricting focus' (*John bought coffee and rice. No he only bought COFFEE*) and selective focus (*Did John buy coffee or rice. He bought RICE*). Non-contrastive focus in Dik's classification is 'completive' focus, which is found in responses to questions such as the following:

- (iii) a. Who came?
 - b. *JOHN came*.

In (iiib) 'John' is the most salient item in the clause. It is uttered in response to the question in (iiia), which triggers the presupposition of the speaker of (iiib) that the speaker of (iiia) believed that 'somebody came'. The focus has

²¹ Dik, 'On the Typology,' 60.

a 'completive' function in that it specifies the variable 'somebody' in the presupposition triggered by the question word *who*. In the dialogue in (iii), 'somebody came' is the common ground and so no correction is necessary. The speaker in (iiib) completes the common ground by the item *John* in focus. The remainder of clause, i.e. *came*, is presuppositional, i.e. part of the common ground. Again, the construction is bipartite, in that it is divided into the non-informative presuppositional component *x came* and the informative focus *John*.

A clause may contain more than one focus item. In (ivb), for example, there are two contrastive focus items, each correcting the specific items in the roles of the presupposition triggered by (iva).

- (iv) a. Peter hit Sam
 - b No. SAM hit PETER

In (vb) there are two completive focus items that supply the variables in the presupposition triggered by the two question words in the (va):

- (v) a. Who hit whom?
 - b. *SAM hit PETER*
- ²³ See also Van Hecke's (*From Linguistics to Hermeneutics*, 49-55, 111-120) use of Dik's distinctions, as well as the modification of Dik's distinctions by Moshavi, *Word Order*, 127-133.
- ²⁴ Krifka, 'Basic Notions', 18.
- ²⁵ Following the structuralist tradition, it can, in fact, be argued alternatives play a role in all linguistic expressions. M. Krifka, and R. Musan (eds.), *The Expression of Information Structure* (Berlin-Boston 2012), 7, refine the definition of focus by proposing that it 'especially stresses and points out the existence of particular alternatives.' ²⁶ Dik, 'On the Typology', 60.
- ²⁷ For the function of left dislocation constructions on the level of discourse structure see G. Khan, *Studies in Semitic Syntax* (Oxford 1988), 78–96. For a discussion of the various features of their information structure in Biblical Hebrew see J. Westbury, 'Left Dislocation in Biblical Hebrew: A Cognitive Linguistic Account', unpublished PhD thesis (University of Stellenbosch 2014).
- ²⁸ H. B. Drubig and W. Schaffer, 'Focus Constructions', in M. Haspelmath et al. (eds.), *Language Typology and Language Universals*. *An International Handbook*, (Berlin 2001), 1079-1104.
- ²⁹ Krifka, 'Basic Notions', 23.
- ³⁰ G. Carlson, 'A Unified Analysis of the English Bare Plural', *Linguistics and Philosophy* 1 (1977), 413–58; G. Carlson, *Reference to Kinds in English* (New York 1977); Drubig and Schaffer, 'Focus Constructions', 1084.

- ³¹ N. Erteschik-Shir, *Information Structure: The Syntax-Discourse Interface* (Oxford Surveys in Syntax and Morphology 3, Oxford 2007).
- ³² J. K. Gundel, The Role of Topic and Comment in Linguistic Theory (Austin 1974).
- ³³ K.É. Kiss, 'Discourse-Configurationality in the Languages of Europe', in A. Siewierska (ed.), *Consitutent Order* in the Languages of Europe (Berlin 1998), 681–728 [685].
- ³⁴ Sasse, 'The Thetic/Categorical Distinction', 538-544.
- ³⁵ Some cleft-like constructions in Biblical Hebrew are also used with such a thetic function, see G. Khan, 'Copulas, Cleft Sentences and Focus Markers in Biblical Hebrew', in G.R. Kotzé, C.S. Locatell, and J.A. Messarra (eds.), *Ancient Texts and Modern Readers: Studies in Ancient Hebrew Linguistics and Bible Translation* (Leiden-Boston 2019), 14–62. Similar thetic cleft-like constructions are also found in Aramaic, see G. Khan 'Remarks on the Syntax and Historical Development of the Copula In North-Eastern Neo-Aramaic Dialects', *Aramaic Studies* 16 (2018), 234–269.
- ³⁶ Sasse, 'The Thetic/Categorical Distinction', 518.
- ³⁷ Sasse, 'The Thetic/Categorical Distinction', 554.
- ³⁸ G. Khan, A Short Introduction to the Tiberian Masoretic Bible and Its Reading Tradition, 2nd edn. (Piscataway, NJ 2013), 39-41.
- ³⁹ R.E. Dresher, 'The Prosodic Basis of the Tiberian Hebrew System of Accents', *Language* 70 (1994), 1–52.
- ⁴⁰ Dik, 'On the Typology', 60.
- ⁴¹ Dik, 'On the Typology', 60.
- ⁴² Similar cases of completive focus in responses to explicit constituent questions include: 1 Sam. 28:11, 28:13; on an adverbial of direction: 1 Sam. 5:8; on an infinitive phrase expressing purpose: 1 Sam. 17:28. Constituent question words themselves are by definition narrow focus elements that invite completion from an open set, see 1 Sam. 12:3 (4x).
- ⁴³ Krifka, 'Basic Notions', 33.
- ⁴⁴ L. Velleman and D. Beaver, 'Question-Based Models of Information Structure', in C. Féry and S. Ishihara (eds.), *The Oxford Handbook of Information Structure* (Oxford 2016), 86–107.
- ⁴⁵ Other examples of narrow completive focus responding to implicit questions include 1 Sam. 3:18, 14:40, 17:32; with fronted prepositional phrases: 1 Sam. 1:20, 2:34, 6:12, 14:45b, 15:15, 20:8, 25:8, 28:1; on an adverbial expressing duration in time: 1 Sam. 10:8b; on infinitive phrase expressing purpose: 1 Sam. 16:2, 5, 17:25. In 1 Sam. 20:17 the quality of an affection is focused in this way, in 1 Sam. 2:35 the manner of behaviour and 18:24 a

manner of speaking. We may include here also constructions with fronted demonstratives such as יָהְיֶהֶל מִשְׁפֵּט (This will be the way of the king who will reign over you' (1 Sam. 8:11), which responds to the implicit question 'What will be the way of the king?' Since it is possible that the cataphoric use of בה, could be part of a conventionalized construction, these fronted adjuncts of manner are not considered as marked constructions. See 1 Sam. 2:27; 3:17 (2x); 10:18; 11:9; 14:9, 10; 44 (2x); 15:2; 17:27; 18:25.

- ⁴⁶ Exhaustive focus of this type can be identified in 1 Sam. 22:22 ('*It is I who* is responsible for the lives of your father's house').
- ⁴⁷ Cases where the consituent in narrow restricting focus is accompanied by an explicit restricting particle include 1 Sam. 5:4 (בָּק), 20:39 (אַדָּ).
- ⁴⁸ Dik, 'On the Typology', 60.
- ⁴⁹ Another example of selective focus on a fronted constituent is 1 Sam. 4:20. It can be argued that giving birth to a boy was crucial in a situation where a mother may die. The assertion is, therefore, about the gender of the child that was given birth to. The addressee is told not to fear, for she has given birth to a son and not a daughter, i.e. the focus asserts that 'son' should be selected from the presupposed binary set of specific alternatives {son, daughter}. An example of selective focus in the the protasis of conditional constructions is 1 Sam. 26:19. Selective focus on time adverbial: 1 Sam. 9:12 (יִנִיר בָּא לְשִׁיר) 'it is today that he has come').
- ⁵⁰ A negated item in replacing focus is found also in 1 Sam. 6.9, 17:47 (prepositional phrase). Replacing focus on a fronted item after a subordinating particle: 1 Sam. 2:25, 10:19, 17:9; in a clause introduced by an adversative particle: 1 Sam. 8:19, 12:12.
- ⁵¹ Replacing focus on adverbial prepositional phrases is found in 1 Sam. 1:16, 2:35. Replacing focus on a time adverbial: 1 Sam. 2:16b.
- 52 Other cases where a fronted item can be interpreted as being in expanding focus: 1 Sam. 7:14 ('and also their territory'), 25:43 ('and also Ahinoam'), 30:5 ('also the two wives of David'), on a locative adverbial: 1 Sam. 7:17 ('and also there'). In some cases the additive focus particle is used in such consructions, e.g. 1 Sam. 16:8, 9, 28:19. When a constituent consists of two members in a context where there is an assumed presupposition by the hearer that it contains less, both members are in expanding focus and are both preceded by the additive focus particle is, see 1 Sam. 12:25, 17:36, 21:9.
- ⁵³ Scalar focus could be identified in 1 Sam. 26:10, where the sense could be interpreted '*The Lord himself* will strike him'. It can also be identified in the negative clause in 1 Sam. 27:11 ('not even one man or one woman did

he save'). In 1 Sam. 22:7 the use of the additive focus particle [2] is used to express extreme (and unlikely) selection of all in the set ('every single one of you'). See also A.G. Auld, *I & II Samuel: A Commentary* (The Old Testament Library, Louisville, KY 2012), 265.

- ⁵⁴ Dik, 'On the Typology', 60.
- D. Tsumura, *The First Book of Samuel* (The New International Commentary on the Old Testament, Grand Rapids, MI 2007), 492, interprets it as a type of left dislocation ('As for David, he fled'), but, as remarked, all topic selecting constructions are equivalent to left dislocation in their semantic-pragmatic structure with two domains of focus. The LXX treats the temporal adjunct at the end of 8b, as the temporal frame of the events of 19:11. See P.K. McCarter, Jr., *I Samuel: A New Translation with Introduction, Notes and Commentary* (Anchor Yale Bible 8, New Haven, CT 2008), 324, and *Common English Bible* (Nashville, TN 2011); *The New Jerusalem Bible* (New York 1985); and *Tanach: The Holy Scriptures* (Philadelphia 1997 [electronic edition of 1985 version]).
- ⁵⁶ Similar examples with broad focus on the predication include 1 Sam. 5:12, 13:16, 14:41, 19:1, 23:18. In 1 Sam. 18:12 the constituent in the topic selecting position is a prepositional phrase. Such cases, as well as cases where the topic constituent has the object marker, reflect morpho-syntactic integration of the topic and predication domains. This differs from left dislocation constructions, in which the syntax clearly separates the two domains.

 ⁵⁷ Cf. 1 Sam. 14:46, 15:8, 15:34, 24:23, 26:25, 29:11, which exhibit a similar partial contrastiveness between two verbs in the predication.
- ⁵⁸ 1 Sam. 8:11 (2x), 13, 14, 15, 16 and 17 (2x)
- Other cases of two juxtaposed topic selecting constructions, in some cases expressing with contrasting predications, include: 1 Sam. 8:5; 10:18-19, 14:40; 20:36; 23:17.
- ⁶⁰ See also 1 Sam. 12:2.
- 61 Cf. the use of the fronted independent pronoun in 1 Sam. 16:3 and 20:5, which marks off the sentence as a separate, corresponding action, distinct from the actions of the present speech situation. In 1 Sam. 1:28 a fronted pronoun marking a distinct, corresponding event is preceded by \Box_3 , which is a clause-level conjunction here ('and in turn ...').
- ⁶² See Ozerov, 'Tracing the Sources', who argues that information structure is an epiphenomenon in discourse. Further cases of topic selection constructions in the corpus with broad focus on their predications include: 1 Sam. 2:11, 14:41, 16:3, 23:18, 24:23, 26:25, 29:11 (subject); 6:10, 6:14, 14:36 (object); 18:5 (prepositional phrase).

- ⁶³ Cf. 1 Sam. 16:7, 17:2, 24:18, 1:5 (fronted prepositional phrase), 9:9 (fronted prepositional phrase), 18:8 (fronted prepositional phrase), in which part of the predication is likewise presuppositional. In 1 Sam. 13:18, 16:7 and 24:18 consisted of two juxtaposed topic selecting constructions.
- ⁶⁴ Other examples of narrow focus on negative polarity include: 1 Sam. 1:13, 15, 24:13, 14, 14:1 (fronted prepositional phrase), 25:19 (fronted prepositional phrase).
- ⁶⁵ This parallels in some respects a broader category of contruction termed 'parenthetical clauses' in the study of T. Zewi (*Parenthesis in Biblical Hebrew*, Leiden 2007). The association of thetic expressions with parenthesis was pointed out by Kaltenböck, Heine and Kuteva 'On Thetical Grammar'. The authors are grateful to the anonymous reviewer for pointing this out.
- ⁶⁶ Event-central thetic sentences that begin with *qaṭal* verb (see §2.14), on the other hand, are most appropriately rendered into English as perfective.
- ⁶⁷ Further examples include 1 Sam. 16:14 ('The spirit of the Lord having departed from Saul'), 19:18 ('David having fled'); with the particle יָּעָם יָדָע אֶת־יִהוָה: 1 Sam. 3:7 (יְּעָם יָדָע אֶת־יִהוָה 'Samuel had not yet come to know [= did not yet know] the Lord').
- ⁶⁸ 1 Sam. 9:27 can be interpreted in a similar way: '(When) they were going down on the outskirts of the town and Samuel having said to Saul [thetic S-*qaṭal* clause] "Tell the servant to pass on before us", he (the servant) passed on.'
- ⁶⁹ Further examples of this type include 1 Sam. 14:3 (יְדָשֶׁל לְא יָדֵעׁ 'and the people had not come to know [= did not know, imperfective]', i.e. the situation was that the people did not know), 15:35 ('the Lord had repented'), 25:44. The verb הְיָה is used imperfectively in the past suffix conjugation, so its reading is not resultative in thetic constructions, e.g. 1 Sam. 1:18 (קׁנֵיהָ לֹא־הְיוֹ־עֶּלֶה עְוֹד) 'and she no longer had her [disconsolate] countenance'), 3:1 ('the word of the Lord was rare'), 3:19 ('and Lord was with him'), 28:20 ('moreover strength was not in him').

 ⁷⁰ A further example is 1 Sam. 1:5 ('for ... the Lord had closed her womb').
- ⁷¹ In 1 Sam. 3:3 a S-*yiqtol* thetic clause expressing a background state has the particle וְגֵר אֱלֹהִיםׁ טֶרֶם יִּכְבֶּה) ערָם אַלְהִיםׁ עֶרֶם יִכְבֶּה) "The candle of God was not yet in a state of being extinguished [was not yet extinguised])."
- ⁷² A similar thetic construction is 1 Sam. 16:1, 21:3 ('The king has charged me with a matter').
- ⁷³ A further thetic construction with ידע is 1 Sam. 17:28.

⁷⁴ Cf. also 1 Sam. 20:29.

⁷⁵ Cf. also 1 Sam. 21:3.

 $^{^{76}}$ Cf. 1 Sam. 25:28 ('Evil is not found in you').

⁷⁷ Cf. also 1 Sam. 1:17, 21:3 ('Let nobody know').

⁷⁸ See also 1 Sam. 4:6.

⁷⁹ Cf. 1 Sam. 1:5 בְּי אֶת־חַגְּהֹ אָהֵׁב וַיִּהוֶה סְגַר רַחְמֶה o, where both fronting constructions could be read as thetic, presenting an explanation for Eli's actions ('for he had come to love [i.e. he loved, imperfective] Hannah but the Lord had closed her womb').